

<b>Zeitschrift:</b>	Schweizer Hebamme : officielle Zeitschrift des Schweizerischen Hebammenverbandes = Sage-femme suisse : journal officiel de l'Association suisse des sages-femmes = Levatrice svizzera : giornale ufficiale dell'Associazione svizzera delle levatrici
<b>Herausgeber:</b>	Schweizerischer Hebammenverband
<b>Band:</b>	4 (1906)
<b>Heft:</b>	9
<b>Rubrik:</b>	Mitteilungen

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 08.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

schneidens des Kopfes möchte ich Sie ermahnen, denselben Griff beizubehalten mit dem einzigen Unterschiede, daß Sie die gestreckten Finger noch etwas tiefer gegen die Schamspalte hin schieben. Sie bewirken dadurch auch den besten Dammenschutz; denn diese Handstellung der linken Hand hindert sie nicht, in der Wehenpause den eingetretenen Schädel mit der Rechten kräftig steißwärts zu drücken.

In der Nachgeburtperiode gibt es, wie Ihnen bekannt sein dürfte, kein besseres und sichereres Mittel gegen die Nachwehen als den sogenannten Credé'schen Handgriff. Die Nachwehen sind ja nichts anderes als Zusammenziehungen der Gebärmutter, zu dem Zwecke, sich ihres Inhaltes, Nachgeburt, Blut und Blutgerinnsel, zu entledigen und sich ihrem Normalzustande wieder zu nähern.

Je besser die Kontraktion des uterus gleich nach der Geburt bevorzugt ist, desto weniger werden Nachwehen eintreten.

Zum Schluß möchte ich Ihnen noch ein kleines Instrument vorweisen, dessen Entstehung der Gedanke zu Grunde liegt, das Touchieren soviel wie möglich vermeiden zu können und auch dadurch den Frau weniger Unannehmlichkeit und Gefahr zu bereiten.

Die A- und Antiseptik ist Ihnen allen von Ihren Lehrern als das oberste Prinzip in der Geburtshilfe hingestellt worden und wohl in Fleisch und Blut übergegangen. Sie wissen, daß es Geburtshelfer gibt, welche direkt den Sitz aufstellen, man dürfe die Hebammme überhaupt keine innerliche Untersuchung der Gebärenden vornehmen lassen. Gummifinger und Gummihandschuhe sind uns bekannt, sowohl wie die Tatsache, daß auch diese nicht absolut gegen Infektion schützen.

Während der langen und langwierigen Gebärzeit möchte aber doch die Hebammme, besonders aber auch die Gebärende selbst, es wissen, ob die Geburt eigentlich vorwärts gehe oder nicht und da ist eine innerliche Untersuchung eben nicht immer zu vermeiden.

Damit dieselbe ganz aseptisch vorgenommen werden könnte, habe ich mir eine Metallsonde konstruiert, die ich Ihnen hier vorlege, mit einem ziemlich großen, oben etwas konkav ausgehöhlten Knopf und einer Zentimetereteilung am Griff. Die Sonde kann jederzeit und vor jedem Gebrauche leicht ausgekocht und dadurch aseptisch gemacht werden.

Die Einführungsmethode ist die einfachste der Welt. Wenn es nötig ist, die Schamlippen auseinander zu ziehen, was aber in der Ausreibungsperiode durchaus nicht immer der Fall sein wird, werden dieselben durch die mit aseptischer Watte gefüllten Finger etwas zur Seite gehoben und der Sondenknopf oben, dicht unter dem Schambogen in die Scheide eingeführt bis er auf einen harten Gegenstand, den bereits dort liegenden Kopf — früher muß die Sonde nicht in Gebrauch gezogen werden — stößt. An der Zentimeterskala liest man die Distanz ab und kann so bei einer nachfolgenden Untersuchung (Sondierung) mit Leichtigkeit kontrollieren, ob und wieviel der Kopf in dem entsprechenden Zeitraum vorgerückt ist.

Der vorliegenden "Touchiersonde" fehlt noch ein kleiner Fehler an, der Stiel sollte nicht kantig, sondern rund sein, damit er nirgends einschneidet.

Ich hoffe, daß das gewiß recht praktische Instrument bei der Arztekunst Anklang finde und auch den Hebammen in die Hände geben werde.

Vielen Kleinen gibt zusammen etwas Großes. Wenn Sie alle die angeführten kleinen Vorteile und Handgriffe im richtigen Moment und in richtiger Weise während einer Geburt in Anwendung bringen, so können Sie bei jeder Gebärenden wesentlich zur Erleichterung des Geburtsaktes beitragen. Sie müssen nicht hülf- und tatenlos neben der nach Erlösung jammernden (bedauernswerten) Frau stehen, Sie greifen

helfend und lindernd ein und zu dem schönen Bewußtsein, sich nützlich gemacht zu haben, kommt hinzu in Wort und Blick der Dank von Seite der ihrer Obsorge anvertrauten Frau und deren Angehörigen. Dadurch, daß Sie mehr leisten als andere, heben Sie das Ansehen des ganzen Standes. Ut fiat! So geschehe es!

Amerkung der Redaktion. Im Anschluß an diesen sehr wertvollen Vortrag sei es uns gestattet, zu dem empfohlenen Untersuchungsinstrument eine Bemerkung zu machen. So einleuchtend dasselbe im Prinzip ist, so dürfte es doch nur für Ärzte in Betracht kommen. Der Hebammme, die keine Übung in der Handhabung von sonden hat, würden unserer Meinung nach zu oft Irrtümer passieren und sicherlich auch zuweilen Verlegungen der Mutter oder des Kindes, namentlich bei Steiß- und Gesichtslagen. Der interessante Vorschlag bedarf also noch der Erörterung in Arztkreisen (worauf ja auch Herr Dr. Raegeli hinweist), bevor er den Hebammen zur Annahme empfohlen werden kann.

### Aus der Praxis.

Vor Jahren wurde ich von einer Dame engagiert zur Pflege bei der Geburt und im Wochenbett. Alles wurde brieflich erledigt, da diese Dame ziemlich entfernt von mir wohnte. 14 Tage vor dem ausgerechneten Termin erhielt ich einen Brief, ich möchte nun kommen, ihr Arzt hätte gesagt, die Hebammme solle nun gerufen werden, da die Niederkunft in nächster Zeit vorbeigehen werde. Als ich dort ankam empfing mich eine blühende junge Frau; ich fragte nach meiner Patientin, da sagte sie, sie sei es selber. Ich war ganz erstaunt, denn diese Dame hatte nicht das Aussehen einer schwangeren Frau. Ich sagte es ihr auch offen. Bei der äußeren und inneren Untersuchung fand ich nichts von einer Schwangerschaft und auch sonst keine Anzeichen von irgend einer Krankheit. Weder der Herr, noch die Dame glaubten meinen Aussagen. Die Dame sagte mir auf das bestimmteste, sie fühle Kindsbewegungen, gab alles genau an, was einer Schwangerschaft entsprechen könnte, letzte Regel, erste Bewegung u. s. w. Ihr Arzt hätte ihr gesagt, daß die Niederkunft in 14 Tagen sei, und der wisse es doch besser als ich. Ich verlangte einen Geburtshelfer, da die Dame sich sehr aufregte infolge meiner Aussagen und sich das Leben nehmen wollte. Am nächsten Tag kam ein Geburtshelfer aus der Stadt, der zuerst recht böß über mich war, ich hätte es nicht sagen sollen, daß keine Schwangerschaft vorhanden sei. Nun, seine Untersuchung ergab das gleiche Resultat wie die meine. Am gleichen Tag reisten wir zusammen wieder ab.

Jetzt sind es zehn Jahre und immer ist der Storch noch nicht gekommen, trotzdem das Kinderzimmer aufs schönste ausgerichtet war.

Amerkung der Redaktion. Solche Fälle von eingebildeter Schwangerschaft sind schon oft vorgekommen. Ja, man hat schon erlebt, daß eine solche sich irrtümlich für schwanger haltende Frau sich zu Bette legte mit der Behauptung, die Wehen hätten begonnen. Sie stöhnte dann wie eine wirklich Gebärende längere Zeit hindurch und ließ sich von ihrem Arztum erst dann überzeugen, als trotz all ihrer Bemühungen das erwartete Kindlein nicht erschien. Se weitgehende Selbsttäuschungen kommen nur bei Frauen vor, die infolge nervöser Veranlagung (Hysterie) die unglückliche Fähigkeit besitzen, sich irgend eine Vorstellung außerordentlich lebhaft und zähe als wirklich bestehend einzubilden.

Was lernen wir aus dem oben mitgeteilten interessanten Fall? — Die wichtige Regel, daß man sich nie auf die Angabe von Empfindungen und Beobachtungen seiner Klientinnen sicher verlassen darf, sondern immer gewissenhaft untersuchen soll.

Noch ein Wort zu dem Rüffel, den die Hebammme von dem Geburtshelfer erhielt. Man bedenke einmal, was so eine vermeintlich Schwangere innerlich durchmacht, die plötzlich ihren Irrtum erfahren muß: nach langer froher Erwartung diese Enttäuschung und dazu noch das Gefühl einer unerträglichen Blamage! Ein unbedachtes Herausplätzen mit der Wahrheit ist da grausam und gewiß ist man verpflichtet, die Aufklärung vorsichtig und schonend zu geben. Das vermag am besten der Arzt. Den "Ruhm" der Entdeckung kann man sich später doch noch wahren.

Der Redakteur bedauert übrigens sehr, daß seine Aufrufung zur Mitteilung von Fällen, in denen die Hebammme keinen Ruhm erntete, sondern einen Irrtum beging und einjäh, so wenig Nachachtung gefunden hat. Solche Einsendungen (die auch ohne Unterschrift erfolgen dürfen) sind besonders lehrreich, denn: durch Schaden wird man klug!

### Cukkulose und Hebammenberuf.

(Abgekürzte Wiedergabe eines Vortrages von Herrn Dr. med. Kürsteiner, Bern, gehalten an der Versammlung des Hebammenvereins Bern am 5. Mai 1906.)

Noch vor gar nicht vielen Jahren wurde die Cukkulose, selbst in ihrer gefährlichsten Form, der Lungentuberkulose, nicht für ansteckend gehalten, bis Professor Koch im Tuberkelbacillus den Erreger aller der verschiedenen Cukkuloseformen (Knochenfraß, Lupus, Hirntuberkulose, Bauchfellentzündung, falten Abzess, Hüftgelenkentzündung, Halsdrüsen, Schaltkopf- und Lungenentzündung usw.) entdeckte und sein besonders reichliches Vorkommen im Auswurf der Schwindfältigen nachwies. Die folgegemäße Bedingung war die Forderung sorgfältiger Vernichtung des Auswurfs und allen tuberkulösen, nach außen kommenden Materials (Sitter, Urin, Stuhl). Sachgemäßere, jürgfältigere Pflege aller "offenen" Cukkulosen wurde gefordert, um der Weitertragung der Krankheit nach Möglichkeit steuern zu können.

Die Sanatorien oder Heilstätten (nicht Heimstätten) sollen die Beginnformen der Krankheit aufzunehmen, da für dieses Stadium große Heilchancen bestehen und die Betreuenden dort für ihr ganzes Leben das richtige, antituberkulöse Sichverhalten angelernt bekommen.

Borgerrückt Kranke des III. Stadiums (Bettlägerige) sollten, weil sie die Herde für raiche Verbreitung der Seuche darstellen, in besondern Cukkulospitälern oder zum mindesten in besondern Abteilungen von bestehenden Krankenanstalten untergebracht werden können.

Das Gros der Cukkulosen, II. Stadium, noch arbeitsfähig, aber doch schon deutlich vom Bürgengel ergriffen, muß zu Hause gepflegt werden unter möglichster Einräumung der Weiterverbreitung der Krankheit. Da und dort in unserm Schweizerlande, in Genf, Neuenburg, Bern, tauchen sog. Cukkulosefürsorgestellen auf, welche sich speziell dieses Gewaltthaufens von Kranken annehmen wollen; zudem hat sich der schweizergemeinnützige Frauenverein in seiner Delegiertenversammlung von 1905 in St. Gallen einmütig für Übernahme der Heimpflege der Schwerkranken und für die Kinderfürsorge als Spezialaufgabe bereit erklärt. Das stadtbernde Komitee hat sich mittelst eines Bazzars das hiezu nötige Geld zu beschaffen gewußt.

Die Hebammen, als diejenigen Schweizer Frauen, die in allerwärtige Beziehung zu den Müttern und Kindern treten, werden sich der Cukkulosebekämpfungsbewegung auch nicht länger verschließen können. Schon bei der Aufdeckung der ersten Anfänge des Leidens können sie kräftig mithelfen: Folgt einem Abortus bald ein zweiter, ein dritter, so kann Cukkulose Schuld sein; die Frau wird dem Arzte zugewiesen und siehe da,

die Vermutung bewahrheitet sich — oder: Das dritte Kind konnte noch zwei Monate gestillt werden, das vierte nur zwei Wochen und das fünfte gar nicht mehr — siehe da, langsam sich einnistende Tuberkulose war Veranlassung des Rückgangs der Säugefähigkeit — oder: Ein hartnäckig in der Schwangerschaft sich haltennder Husten verschlimmert sich im Wochenbett und der Arzt findet schon beide Lungenpügten erkrankt. Im Verdachts- oder Zweifelsfalle wird die Hebammme deshalb ihre Klientin an ihren Hausarzt weisen.

Ob bei Beginn der Ehe oder im Verlaufe derselben Konzeptionsverhütung eingetreten soll, dies zu bejahen oder verneinen wird ebenfalls Sache des zu konsultierenden Arztes bleiben, immerhin sollten die Hebammen in betreff der Übertragbarkeit der Tuberkulose von Eltern auf Kinder orientiert sein, auf daß dieser gewaltigen Volksseuche als sich überererbende gegebenenfalls gesteuert werden kann. Die Diskussion über das, „was“ übererbt wird, ist zwar noch schwiebig; die einen glauben an eine direkte Bacillen-Übertragung der Tuberkulose auf den Fötus, sei es vom väterlichen Samen oder mütterlichen Ei her; andere behaupten, der Krankheitserreger gehe, vom Blute der am allgemeiner Aussaat von Tuberkeln oder sehr vorgerückter, mit Bacillenschüben ins Blut begleiteter Lungentuberkulose leidenden Mütter herkommend, durch die Placenta in den Fötus über, welche intra uterine Übertragung aber ihrerseits wiederum eine placentare Wunde voraussetzt. Im Gegenzug zur Syphilis tragen in der Regel die Kinder Schwindsüchtiger in den ersten Jahren keine Zeichen der Vererbung an sich. Dass aber fötale Tuberkulose vorkommt, das liegt schon deshalb nahe, weil in den Tüben, den Ovarien und der Prostata, den Hoden tuberkulöser Individuen Tuberkelbacillen gefunden wurden. Für die Bekämpfung der Krankheit haben diese Vorkommnisse keine große Bedeutung, weil ein Erbrot an Tuberkulose kaum Erfolg haben würde. Die vorgängige Befragung des Arztes wird Ausnahme bleiben und auch dabei kann es sich nur um ein Abmahnens oder Ausprechen etwielches Bedenkens handeln, nicht um eine gesetzliche Verhinderung, umso mehr als die Vererbung keine absolute ist und auch die Nachkommenhaft, unter günstige Verhältnisse gestellt, gefunden kann.

Die große Seltenheit der angeborenen Tuberkulose führte zur Annahme einer vererbten Vorbereitung zu Tuberkulose, der Vererbung einer verschleierten schwächeren Form der gleichen Krankheit, einer zarten Konstitution, eines allgemein geschwächten Körpers, eines der Tuberkulose günstigen Bodens, wie er auch durch Alkoholismus, hohes Alter, Unterernährung, überstandene schwere Krankheit der Eltern geschaffen werden kann oder endlich auch infolge raschen Wachstums, Überstehen von Mäjern, Keuchhusten, Lungen- und Brustfellentzündung, wiederholter Katarrh, ungenügender Ernährung, ungünstiger allgemeiner sozialhygienischer Bedingungen, wie Licht- und Luftmangel, erworben werden kann.

Das Kind tuberkulöser Eltern wächst anscheinend gesund heran, hat zwar meist die Zeichen dessen, was man gemeinhin Skrophulose nennt, an sich (Neigung zu Katarren, gebunenes Gesicht, Drüsen, wiederholte Nasen-, Ohren- und Augen-Entzündungen), flacher Brustkasten, zarte Konstitution, aber weist die Zeichen von fetter Rippensucht, Rachitis, von Anämie auf — alles geht gut bis zur Entwicklungs- oder Reifezeit mit ihrer vermehrten Blutätigkeit, wo plötzlich eine tuberkulöse Hirnentzündung oder Knochenfrak. einsetzt oder durch ein Trauma, einen Unfall, z. B. Anschlagen des Schienbeins, Fall aufs Knie Anlaß zum Losbrechen der schlummernden Tuberkulose gegeben wird.

Die Tatsache, daß bei Kindern die Tuberkulose vorwiegend in den Drüsen des Halses

und der Brust, selten in den Lungen sich zeigt und durch frühe Herausnahme der gefährdeten Kinder in Waisenhäusern, Erziehungsanstalten diese Leiden zur Seltenheit werden, legt den Gedanken nahe, es möchte die Kinder-Tuberkulose vielleicht weniger der Vererbung in die Schuhe geschoben werden, als der Gelegenheit des Kindes, sich direkt zu infizieren durch die frakte Umgebung, wie auch in der Ehe die Tuberkulose-Übertragung von Mutter auf Kind häufiger ist, als von Vater auf Kind und von Mutter auf Vater, weil letzterer  $\frac{2}{3}$  des Tages auswärts weilt und oft auch Alter, Abneigung, Impotenz die Tuberkulose-Übertragung vermindern.

Einmal Schwangerchaft eingetreten, wie verhält sie sich zur Tuberkulose? Die Antwort geht dahin, daß die Schwangerschaft im großen Ganzen doch eher einen ungünstigen Einfluß auf bestehende Tuberkulose ausübt; sie erreicht zwar gewöhnlich ihr normales Ende und es setzt die Krankheit auch den Kindern im Mutterleibe meist nur wenig zu, oft kommen sogar recht gut entwickelte Kinder zur Welt. Der bedenkliche, sogar tödliche Ausgang erfolgt eher für die Mutter, während vorzeitige Ausstoßung der Frucht weniger häufig vorkommt. Sectio caesarea bei Tuberkulose der Mutter mit lebensfähigem Kind ist nicht ganz selten. Dass die Schwangerschaft selbst und direkt zur Tuberkulose führen kann, ist nicht festgestellt, wohl aber begünstigt die durch sie erzeugte Schwächung des Körpers ihre Plakatreißen. Rauch sich folgende Schwangererkrankungen, große Blutverluste fördern die Tuberkulose und es ist nicht von ungefähr, daß man sagt, mit dem fünften Kind stellt sich Tuberkulose ein, freilich nur unter hygienisch ungünstigen Verhältnissen.

Das Kind geboren, kommt die Frage, soll die tuberkulöse Mutter es selbst ernähren oder nicht? Sicherlich nimmt die Widerstandskraft der Mutter durch Schwangerschaft und Geburt nicht zu, sondern ab, und kann beim Säugen eine schlummernde Tuberkulose auferweckt und Brusternährung ein Grund zu rascher Ablagerung und Kräfteverfall werden. Zudem wird eine tuberkulöse Mutter eine qualitativ und quantitativ minderwertige Milch produzieren, die von Kindern oftmals instinktiv refusiert wird. Eine gesunde Amme ist demnach vorzuziehen. Leidet die Mutter gar an „offener“ Tuberkulose, hustet sie und wirkt sie aus, so wäre das Kind natürlich durch den intimen Verkehr beim Säugeakt ungemein gefährdet. Müttern mit Drüsennarben am Halse, helleichen Wangen, Flecken in den Augen, Nachtschweißen wird die Hebammme vom Säugen abraten.

Die Kuhmilch, als Ernahm米尔ch, muß, weil noch unsicher, ob nicht Versuch der Kuh doch gleich Tuberkulose des Menschen zu setzen ist, baldmöglichst nach der Entnahme exhibiert werden, im Winter innerhalb 6 Stunden, im Sommer innerhalb 3 Stunden; auch soll sie mindestens innerhalb von 24 Stunden genossen werden. Auf den Wert der Pasteurisierung und Sterilisierung einzugehen, führt zu weit.

Kräftiges Mitessen bei der Bekämpfung der Säuglingssterilität durch richtige Wahl der Nahrung, richtige Pflege, Kleidung soll heilige Pflicht der Hebammme sein, eingedenkt der Tatsache, daß durch Hebung der Säuglingskräfte auch die Tuberkulose bekämpft wird.

Kein Lebensalter verlangt inständiger nach Vorbeugemaßnahmen gegen die Tuberkulose als die Zeit von der Geburt bis zum 6. Jahr, die Zeit des Kontaktes der Kleinen mit dem Boden und mit den Angehörigen. Zuverlässige Zusammenstellungen zeigen uns, daß die Zahl der Tuberkulose-Erkrankungen im I. Quartal des 1. Jahres am geringsten, im II. Quartal viermal größer und im III. Quartal zehnmal so groß ist, daß ferner die Tuberkulose-Sterilität beim Kinde in den ersten drei Monaten fast Null ist, dann langsam aufsteigt bis zum ersten Jahr, rascher vom ersten bis

zweiten Jahr, um zwischen zweitem und sechstem Jahr ein erstes Maximum zu erreichen, bis zum zwölften Jahr wieder abzunehmen und in den Jahren 18—35 am stärksten zu werden. Die Vermutung ist dadurch nahegelegt, diese Erscheinungen möchten auf die Ernährung, Pflege und Lebensweise der Kleinen zurückzuführen sein.

Skrupulöse Reinlichkeit ist geboten; niemals soll ein Flaschenzapfen oder Ruggi (Lutschner), der zu Boden fiel, dem Kinde wieder zugeteilt werden, ehe er am fließenden Wasser oder in einem Glase Wasser gehörig gereinigt worden; nie soll der erwähnte Gegenstand von Mutter oder Pflegeperson oder irgendemand im Munde vorgeflogen und vorwärmst werden, weil an Zähnen, Zunge und Lippen allzu leicht allerlei Krankheitsscheine haften können; nie soll eine hustende, tuberkulöse Person ein Kind küssen oder sich ihm beim Ernießen, Sichräuspfern, Lautsprechen zu sehr nähern, ohne die Hand vor den Mund zu bringen; nie sollen Mütter oder Pflegeperson Milchbrocken und ähnliches verfolten oder mit unreinen Händen Gegenstände des Kindes berühren. Dem Tuberkelschutz der kleinen Kinder muß künftig mehr Beachtung geschenkt werden. Einführung in das Wesen der Tuberkulose und deren Bekämpfung gehörte täglich mit in den Rahmen des Hebammenunterrichtes.

Durch zu straffes Wickeln der Kleinen wird deren Atmung beeinträchtigt, freies Strampelnlassen in der Sommerhitze ist ihnen von Vorteil, gleichwie für Licht und Luftpzutritt zu ihrem Bettchen gesorgt werden muß.

Den so häufigen Ausschlägen, Milchsaufen, ist vermehrte Aufmerksamkeit zu schenken, da unter den Krusten sich allerlei Keime, aus dem Staub und vom Berührten mit den Fingernägeln herrührend, eindringen können, nicht allzu selten darunter Tuberkeln.

Werden die Kinder auswärts in Pflege gegeben oder bei im Hause Bedienten, Kindermädchen, Ausküllern überantwortet, so find auch diese mit eingehender antituberkulöser Instruktion zu versehen.

Was die gynäkologische Tuberkulose belangt so besäßt dieselbe, analog der Gonorrhoe, mit Vorliebe die Tüben. Pyosalpingitis tuberkulosa gehört nicht zu den seltenen Frauenleiden, aber als erste Manifestation der Tuberkulose im Organismus figurieren die inneren Genitalien nur ausnahmsweise; meist sind es zu andern tuberkulösen Erkrankungen hinzugetretende tuberkulöse Entzündungen dieser Gegend. Wenn die Tuberkulose meist eine Allgemeinkrankheit des Körpers ist und die Bazillen im Blut und Lymphe zirkulieren, warum sollten sie sich da nicht auch in diesen Gebieten niedersetzen können?

Tuberkulose der Brustdrüse ist sehr selten, ja es wird behauptet, daß die Brustdrüse überhaupt Bakterien des Blutes gar nicht durchlässe. Lupus oder fressende Flechte der Brust kann auf diese Organe übergreifen, wie diejenige Krankheit, als eine besondere Tuberkuloseform der Haut erkannt, auch zur Seltenheit einmal an der Brust beobachtet werden kann. Tuberkulose der Scheide ist Ausnahme, wie es, im Gegenzug zur Syphilis, gesagt werden muß, daß Frauen nur selten von tuberkulösen Männern Genitaltuberkulose erkranken, wenn gleich in Samen und Prostata schleim Tuberkulosebacillen schon nachgewiesen worden sind.

Bei unreinlichem Umgang mit Auswurf, Bett- oder Leibwäsche, Krankenmobiliens, kann es passieren, daß schwindsüchtige Frauen ihre Tuberkulose auf die Geschlechtssteile weitertragen.

Im Wochenbett ergeht es der Tuberkulose gewöhnlich schon schlimmer; oft nimmt sie hier einen tödlichen Ausgang oder zum mindesten verschlimmert sich das Leiden nach der Entbindung.

Außerhalb von Schwangerschaft, Geburt und Wochenbett, in der Zeit des übrigen

Verkehrs mit ihren Clientinnen, vermögen Sie besser, als wir Ärzte, gegen allerlei Vorurteile und falsche Ansichten punkto Tuberkulose anzufämpfen, — gegen die allzugegroße Bacillenfurcht, welche bis zur Vermeidung jeden Umganges mit einem Schwindsüchtigen treibt, ein Benehmen, das ebenso töricht wie unnötig ist — sofern der Kranke mit seinem Krankheitsprodukt (Auswurf, Eiter usw.) sorgfältig umgeht — gegen die Scheu vor den Sanatorien, als Stätte des Elends und des Risikos, noch kräfter werden zu können, wogegen ein Umgang mit hundert disziplinierten Heilstätten-Insassen weit weniger gefährdet, als das kurze Zusammenleben mit einem einzigen aber sorglosen Schwindsüchtigen im Privatleben, — gegen die Unheilbarkeit der Tuberkulose, denn diese ist heilbar, aber im Anfang nur, während sie im zweiten Stadium nur mehr aufhaltbar ist und im dritten Stadium wirklich unheilbar ist, weshalb es durchaus von Wichtigkeit ist und die beste Bekämpfungsmöglichkeit dieser Seuche ausmacht, wenn irgendwie Tuberkuloseverdächtige gleich dem fachkundigen Arzte zugewiesen werden.

Gegen die der Tuberkulose den Weg bahnenden Schädlichkeiten: schlechte Körperhaltung, unzweckmäßige Ernährung, atmungsbeeinträchtigende Schnürleiber, Alkoholmissbrauch sich wehren, heißt mithelfen im Kampfe gegen diesen Würgengel der Menschheit, wie es keinen Argernis gibt.

## Schweizer. Hebammenverein.

An die Sektionen und Einzelmitglieder des Schweiz. Hebammenvereins.

Hiermit möchte ich die tit. Sektionen, die mit der Einsendung ihrer Mitgliederbeiträge pro laufendes Geschäftsjahr 1906/07 noch im Rückstand sind, ebenso höflich als dringend ersuchen, die verfallenen Mitgliederbeiträge unter Beifügung des genauen Verzeichnisses mit Angabe der betreffenden Kontrollnummern bis spätestens den 10. Okt. nächsthin an meine untenstehende Adresse einzuzufügen.

Gleichzeitig erlaube ich mir, die Einzelmitglieder darauf aufmerksam zu machen, daß vom 10. Oktober an der Jahresbeitrag pro 1906/07 mit Fr. 2. 12 zuzüglich Porto mittels Postnachnahme erhoben wird und ich bitte alle um prompte Einlösung.

Zürich, den 10. September 1906.

Die Zentral-Kassiererin:  
Frau Hirt-Rüegg, Badenerstr. 79, Zürich III.

### Eintritte.

Kanton Solothurn:

R.-Nr. 116. Frau Paulina Dromer-Burkhart,  
Solothurn, Gerberg, 121.

" 117. Frau Hängiross, Niederbuchsiten.

Kanton St. Gallen.

R.-Nr. 175. Frau Dornbierer-Ruf, Buchen bei  
Thal.

" 176. Fr. Bernharta Benz, Marbach  
(Rheintal).

### Bund Schweizerischer Frauenvereine.

Von der "Union für Frauenbestrebungen" wurden den Vereinen des "Bundes Schweiz. Frauenvereine" folgendes Zirkular zugesandt:

Zürich, im August 1906.

Geehrte Frau!

Wir ersuchen Sie, folgenden Antrag, den wir an der nächsten Generalversammlung des Bundes Schweiz. Frauenvereine in Lausanne vorlegen werden, im Schoße Ihres Vereines zu besprechen und Ihre Delegierte diesbezüglich zu instruieren, so daß an der Jahresversammlung definitiv darüber abgestimmt werden kann.

Der Bund Schweiz. Frauenvereine beschließt, daß künftig die Vereine angehalten werden sollen, an den Generalversammlungen kurz Bericht über ihre Tätigkeit abzulegen."

### Begründung:

Im Reglement des "Bundes" heißt es Art. 17: "Vereine, welche Jahresberichte herausgeben, werden erachtet, dieselben sowohl dem Bureau als den Vereinen zuzusenden." Dieser Artikel wurde aufgenommen jedenfalls mit der Absicht, die Vereine dadurch einander näher zu bringen und das gegenseitige Interesse zu fördern. Nun scheinen aber nicht mehr als ein halbes Dutzend Vereine Jahresberichte herauszugeben; von den ca. 40 andern Vereinen erfahren wir nichts, wissen kaum, womit sie sich beschäftigen. Darunter leidet aber sicher das Zusammengehörigkeitsgefühl, was sehr zu bedauern ist. Gewiß würden alle Vereine manche Anregung empfangen und wertvolle Einsicht gewinnen in die Art, wie andere ihre Aufgabe auffassen und erfüllen, wenn solch kurze Berichterstattungen eingeführt würden. Damit aber dadurch nicht allzuviel von der kurz bemessenen Zeit an unseren Generalversammlungen beansprucht genommen würde, könnte es so eingerichtet werden, daß nicht alle Vereine jedes Jahr Bericht abgeben würden, sondern nur z. B. ein Drittel, so daß also ein Verein nur alle drei Jahre an die Reihe käme und daß jeder Berichterstatterin durchschnittlich nur fünf Minuten Sprechzeit eingeräumt würden, so daß zirka 1½ Stunden gebraucht würden.

Indem wir Ihnen diesen Antrag zur gründlichen Prüfung überweisen, zeichnen mit freundschaftlichen Grüßen

Die Union für Frauenbestrebungen.

Der Schweiz. Hebammenverein gehört bekanntlich dem "Bunde" auch an und hat deshalb zu entscheiden, wie sich die Delegierte zu diesem Antrag zu verhalten hat, wenn sie diesen Herbit an der Generalversammlung des Bundes in Lausanne den Schweiz. Hebammenverein vertritt. Auch wir Hebammen führen s. Z. ein, die Sektionen des Schweiz. Hebammenvereins sollten jeweilen an seiner Generalversammlung einen kurzen Bericht über ihre Tätigkeit im vergangenen Jahr abstatten, indem auch wir hofften, dadurch das gegenseitige Interesse zu fördern. Die Berichte wurden bis jetzt immer an der Delegiertenversammlung verlesen, also am Abend vor der Generalversammlung; da aber das Arbeitsprogramm auch ohne das gewöhnlich ein reichhaltiges war, so konnte diesen Berichten weiter keine Beachtung geschenkt werden und man verzögerte sich auf die gedruckte Wiedergabe in der "Schweizer Hebammme". An der Generalversammlung ist man viel mehr in der Stimmung, den gegenseitigen Verkehr zu pflegen, sich von andern belehren zu lassen, in welcher Weise die Interessen der Hebammen verfochten werden können, und an Hand solcher Beratungen könnte dann auch ein Arbeitsplan aufgestellt werden für das kommende Jahr, nicht nur für den Zentralvorstand, sondern auch für die Sektionen. Wir stellen wohl nackte Anträge, die zwei- bis dreimal publiziert werden vor der Delegierten- und Generalversammlung, aber die kurze Befreischung derselben dürfte kaum imstande sein, die Delegierten aufzuklären, geschweige denn die Besucherinnen der Generalversammlung, die schließlich ohne rechtfertige Überlegung das sanktionieren, was die Delegiertenversammlung beschlossen hat. Der Einwand, die Delegierten seien ja mit den Beschlüssen ihrer Vereine ausgerüstet, ist nicht stichhaltig, denn die Anträge lernt man erst kennen, wenn sie besprochen werden, also an der Delegiertenversammlung.

Muß da nun gleich ein Beschluß gefasst werden wie bisher, so hat man die Pflicht, so zu stimmen, wie man in der Lokalsektion auf Grund mutmaßlicher Auslegung der Anträge beschlossen hat, auch wenn man vielleicht durch

die Begründung derselben anderer Ansicht geworden ist. Auch das ist nicht stichhaltig, wenn man sagen wollte, daß die antragstellenden Vereine nur nach rechtfertiger Überlegung etwas bringen, denn in diesem Falle dürfte kein Antrag "bachab" geschickt werden. Im Sinn mögen wir es recht haben, in der Ausführung entschieden nicht. Stellen wir Anträge wie bisher. Besprechen wir sie in der Generalversammlung vorausgehenden Delegiertenversammlung meinetwegen, aber auch etwas gründlicher in der Generalversammlung selber, wo jedwede auch ihr Wort dazu geben kann, denn schließlich wird eine Generalversammlung nicht einberufen, damit die Teilnehmerinnen nur recht viel Vergnügen haben. Wenn dann die Anträge allseitig beraten und erwogen sind, ist es recht und billig, daß auch die Lokalsektionen Kenntnis erhalten von ihren Delegierten und dann können sie z. B. an ihren Generalversammlungen Stellung nehmen und ein definitiver Beschluß kann an den nächstfolgenden Generalversammlung des Schweiz. Hebammenvereins gefaßt werden. Wenn wir so zusammen arbeiten, werden wir viel mehr erreichen, als bisher. Nehmen wir doch ein Beispiel an andern Vereinen, die esst beraten und dann beschließen. Es hat ja gar keinen Sinn, daß man in gewissen Dingen heute so beschließt und morgen wieder anders, noch viel weniger, daß wichtige Anträge gar nicht besprochen werden. So kommt es, daß die Sektionen an Selbsthilfe denken, wie z. B. Appenzell mit ihrer Krankenkasse. Die Idee ist gut und die Mitglieder der Sektion Appenzell sind so im Krankheitsfalle alle versichert, doch wird die Kraft für das Ganze zerplättet.

Es gibt deutsche Hebammenvereine, die bei der Gründung schon darauf bedacht waren, alle ihre Mitglieder im Krankheitsfalle zu versichern. In der bayrischen Pfalz z. B. zahlen alle Mitglieder des pfälzischen Hebammenvereins 6 Mark jährlich und sind damit auch gegen Krankheit versichert. Freilich erhält der genannte Verein Zuflüsse vom Staat, oder wie sie das nennen.

Für den Schweiz. Hebammenverein dürfte die eingerichtete Krankenkasse genügen, wenn sie nur mehr frequentiert würde. Den jährlichen Beitrag von 6 Fr. könnten viel mehr Kolleginnen erbringen, doch fehlt bei uns das Solidaritätsgefühl, ganz besonders fürchten unsere jungen Hebammen, ein paar Franken mehr einzubezahlen, als sie vielleicht bezahlen würden. Das ist unrecht und schon manch Eine hat es bitter bereut, sich nicht angeschlossen zu haben, wenn sie auch jung erkrankte und dann aller gebotenen Vorteile verlustig ging.

## Vereinsnachrichten.

**Sektion Aargau.** Die Mitglieder werden dringend gebeten, ihre Unterschriftenbögen, ausgefüllt oder nicht, sofort dem Vorstande einzusenden.

Für den Vorstand:

Die Aktuarin: Frau Fried.

**Sektion Baselland.** Unsere Vereinsitzung soll stattfinden den 20. September in Pratteln, nachmittags 2 Uhr, wenn möglich mit ärztlichem Vortrag. Eine Neuwahl für unsere austretende Präsidentin ist zu treffen, Bericht zu erstatten über ein Gesuch an den Regierungsrat und eine diesbezügliche Antwort des Sanitätsrats mitzuteilen. Es sind dies Traktanden, die unser Interesse ganz in Anspruch nehmen sollten und es sich jede Kollegin sollte angelegen sein lassen, auch dabei zu sein. Auch wird sonst allerlei zu berichten sein, was uns nützlich sein könnte. Darum wer kann, soll kommen und nicht nur die "Andern" machen lassen, es ist das sehr vom Lebel, wenn immer nur die Gleichen sich sehen lassen; Jede soll kommen.

Der Vorstand.

**Sektion Baselstadt.** Statt unserer gewöhnlichen Vereinsitzung vom 29. August wurde im Sommerkabinett das 40jährige Amtsjubiläum der 4 Kolleginnen Böllmy, Rüschbäumer, Meßner und Buchmann gefeiert.

Die Kolleginnen, welche die Sache an die Hand genommen hatten, wußten diesen Anlaß zu einer würdigen Feier zu gestalten.

Durch ein Vorstandsmittel wurden je zwei Jubilarinnen per Wagen abgeholt und ins Sommerkabinett geleitet.

Zum Beginn des Festes wurden einige Choralvers gesungen, hierauf wurde von der Tochter eines Vereinsmitgliedes ein Prolog vorgetragen. Daran anschließend überreichten 4 kleine Mädchen den Jubilarinnen Blumen mit je einem passenden Verschenk.

Herr Antistius von Salis begrüßte die Festfeiernden mit warmen Worten und wußte in treffender Weise die schöne Aufgabe des Hebammenberufes zu schildern. Bei einem gemütlichen Kaffee ergriff Herr Physis Dr. Loh das Wort. Er beglückwünschte die Jubilarinnen und überreichte ihnen als Vertreter des Sanitätsdepartements einen Anerkennungsschreiben in geschmackvoller Mappe nebst einer Goldmünze in Etui.

Nachdem Herr Professor v. Hervy, Direktor des Frauenpitals einige freundliche Worte an die Geehrten gerichtet hatte, berührte er speziell die Entwicklungsgeschichte der Antiseptik in den letzten 40 Jahren und den günstigen Erfolg derselben in der Hand der gewissenhaften Hebamme.

Mit kurzen Worten dankte eine der Jubilarinnen den Herren für ihre Anwesenheit bei dem Fest und sprach Herrn Dr. Loh noch besonders Dank aus für die schöne Widmung und das Geschenk von Seite des Sanitätsdepartements, sowie auch den Kolleginnen, die sich bemüht hatten, das Festchen zu einem so gelungenen zu gestalten.

Als Andenken wurde den Jubilarinnen von einzelnen Vereinsmitgliedern noch je ein Geschenk, bestehend aus einer prächtigen Kaffeetasse mit Dessertsteller und schwerem silbernem Kaffeelöffel mit Monogramm und Inschrift überreicht. Nachdem sich die Herren verabschiedet hatten, verbrachten die Frauen noch einige gemütliche Stunden bei einem einfachen Nachtessen. Während derselben wurde auch Frau Derrer, unsere frühere Präsidentin, mit einem Blumenstrauß und dazu passendem Verschenk überrascht, was ihr bewies, daß unsere Sektion ihrer ehemaligen Dienste in Liebe und Achtungkeit gedenkt. Im Laufe des Abends verdankte dann Frau Derrer die ihr erwiesene Aufmerksamkeit und beantragte alle 4 Jubilarinnen zu Ehrenmitgliedern zu ernennen, was auch einstimmig beschlossen wurde. Die Feier wird gewiß bei allen Teilnehmerinnen in guter Erinnerung bleiben.

Unsere nächste Sitzung wird am Mittwoch den 26. September, mit Vortrag von Herrn Dr. Kreis stattfinden und hoffen wir auf recht zahlreichen Besuch.

#### Der Vorstand.

**Sektion Bern.** Unsere letzte Vereinsitzung war erfreulicherweise wieder sehr gut besucht und scheint die Mahnung in der letzten Nummer etwas gefruchtet zu haben.

Aus allen Gegenden des Kantons waren Kolleginnen da, um den überaus lehrreichen und interessanten Vortrag von Herrn Dr. Döbeli über die Ernährung der Kinder an der Mutterbrust und Mitteilung von neueren Ansichten über dieses Thema anzuhören.

Zu seinen Ausführungen teilte uns der Vortragende viel wichtiges in der Säuglingspflege mit, auch manches, welches uns bis jetzt noch unbekannt war, daß wir es sehr bedauern, den Vortrag in der "Schweizer Hebammme" nicht wiedergeben zu können.

Als guter Ratgeber in der Kinderpflege wird uns das Büchlein: "Pflege und Ernäh-

rung des Säuglings," von Herrn Dr. M. Pescatore, Kinderarzt in Charlottenburg empfohlen, welches in der Buchhandlung Franke in Bern erhältlich ist.

Herrn Dr. Döbeli danken wir hierzu nochmals aufs wärmste.

Im weiteren wurden die Anträge von einigen Vereinen des Bundes schweizerischer Frauenvereine verlesen, welche bevor sie an der Generalversammlung des Bundes zur Abstimmung kommen, allen Bundesvereinen zur Besprechung unterbreitet werden.

Es waren folgende Anträge:

1. Verlegung des Rechnungsjahres auf das Geschäftsjahr.
2. Abchaffung der Heimarbeit.
3. Abgabe von Vereinsberichten an der Generalversammlung.

Den Anträgen wurde beige stimmt. Als Delegierte an die Generalversammlung des Bundes schweizerischer Frauenvereine wurde Fräulein Baumgartner gewählt.

Der Versammlung wurde noch vorgelesen: Der Protest von Herrn Allenbach und ein Brief vom Zentralvorstand, als Antwort darauf.

Die nächste Vereinsitzung findet im November statt und werden wir in der Oktobernummer das Nähere bekannt geben.

Im Namen des Vorstandes,  
Die Sekretärin: A. Wyss-Kühn.

**Sektion St. Gallen.** Am 23. Juli d. J. machten wir den geplanten Ausflug nach Rorschach, begünstigt vom schönen Wetter. Die St. Galler Kolleginnen stellten sich denn auch ziemlich zahlreich ein und wurden wir in Rorschach von dortigen Kolleginnen, Frau Martin und Frau Stadel, am Bahnhof abgeholt und herzlich willkommen geheißen.

Im Signalgartenlokal hielten wir unsere Versammlung ab. Frau Straub las uns einen ausführlichen Delegiertenbericht über die Hauptversammlung in Biel vor, den wir anbei beftaßen verdaufen, worauf verschiedene Briefe vorgelesen, durchberaten und diesbezügliche Entschlüsse gefasst wurden.

Nachdem zu unserm etwelchen Befremden außer Frau Altin vom Rorschacherberg sich keine weiteren Kolleginnen von Rorschach und dortiger Umgegend sich blicken ließen, beschlossen wir, unsere Schritte weiter zu lenken.

Frau Martin lud uns in liebenswürdigster Weise zu einer Motorfahrt auf dem See ins Rietli ein und nach einigem hin und her, ob man nicht lieber baden wolle, welche Abfuhrung allen wohlgetan hätte, entschloß man sich dann doch zur Seefahrt, allerdings erst, nachdem man einigen furchtsamen Seelen hoch und teuer geschworen, daß sie keine Gefahr ließen und sich trocken und lebend wieder ans Land kämen.

Schön war das Fährtli, leider nur zu kurz. Im Rietli selbst wurde nun geschmaust, aber nicht Kaffee und Kückli, wie unsere auswärtigen Kolleginnen immer so hübsch erzählen. Fische wollten wir haben und dazu ein gutes Glas Wein, mit welch letzterem Frau Martin sich wieder gastfreudlich, freigiebig erzeugte.

Prächtig war die Aussicht von der Rietli-Terasse aus auf den hellen, klaren, sonnenbeschienenen See mit seinem grünen, sanft ansteigenden, zum Teil bewaldeten Ufer schweizerischerseits, den fernen Vorarlberger-Alpen und schneedeckten Fürrn und den vielen Dörfern und Städten ringsherum.

Allzu rasch verflog die Zeit beim Schauen und Plaudern und Erzählen; manch eine guckte auf die Uhr und dann auf die blaue Flut, ob wohl der bestellte Fährmann noch nicht in Sicht sei. Aber rechtzeitig kam er, um uns wieder hinüber zu motvölen, an Rorschachs Hafen, wo eben der St. Galler-Zug einlief. Kaum blieb uns Zeit, uns von den Rorschacher-Kolleginnen zu verabschieden und ihnen zu danken für den herzlichen Empfang und bewiesene Gastfreundschaft. Vor allem danken wir Frau

Martin für alles Schöne, das sie uns geboten.

Neuerdings können wir nur bedauern, daß nicht noch mehr Kolleginnen den schönen Tag mitgenießen konnten. Aber eben, nicht jede kann sich frei machen bei unserm Berufe, und wieder andern fehlt der Sinn für freundliche Kollegialität, oder hat vielleicht auch kein Bedürfnis nach gemütlicher Aussprache und Unterhaltung. Sei dem, wie ihm wolle.

Unsere nächste Versammlung, wahrscheinlich mit ärztlichem Vortrag, findet Montag den 24. September, nachmittags 2 Uhr im Spitalkeller statt, und bitten wir um zahlreiches Erscheinen.

#### Der Vorstand.

**Sektion Zürich.** Ausflug der Sektion Zürich per Automobil. Dienstag den 21. August, 1<sup>1/4</sup> Uhr, als an einem schönen Sommertage, versammelten sich die Mitglieder des Hebammenvereins zu einem in Aussicht stehenden, gemütlichen Nachmittag.

Den Unwettern schwand es fast, die große Menge der Teilnehmerinnen zu sehn, beinahe wäre ein Mikroskop notwendig gewesen, um die Schar von jage nur sechs Personen auf dem großen Bellevueplatz ausfindig zu machen. Es wurde beraten, ob man überhaupt gehen wolle, doch da das Beibitel schon parat stand und bestellt war, mußten wir es wohl oder übel besteigen, denn bezahlt mußte es doch sein, da es extra gekommen war, um die Nabelschurzhändlerinnen abzuholen.

Wir stiegen ein, der Motor fing an zu ruren, murren, brummen und siehe, auf einmal gings vorwärts; bald hatten wir das Häusermeer hinter uns, unsern Augen bot sich die schöne Landschaft, gewerbige Leute, die das duftende Heu einheimsten, so daß man bald den Wunsch hegte, lieber so eine schöne, gesleckte Kuh zu sein, als eine geplagte Hebamme, die manchmal Tag und Nacht auf einen kleinen Schreihals warten muß. Auf der Förd' empfing uns der stattliche Wirt, der nicht wenig erstaunt war über den großen Verein. Wir entshuldigten uns, drückten auch unser Bedauern aus, daß wir so wenige seien. Nun, zum Glück nahm er die Sache von der komischen Seite auf, empfahl uns, dafür ein Fäßchen mehr zu trinken und wir sollen uns nur recht lustig machen.

Als die schönen, goldgelben Tierröhrl'i uns so gut schmeckend entgegen lachten, da ging in uns auch das Türli der Gemütlichkeit auf, so daß die Zeit nur zu schnell da war, wo wir wieder ans Heimgehen denken mußten. Die Anhöhe neben dem Gaithof z. Kreuz wurde in ein paar Sätzen erklimpen, die uns eine wunderschöne Aussicht genießen ließ, vom Säntis bis zu den Glarner Bergen, die Berner Alpen waren verschleiert; vor uns das schöne Zürcher Oberland mit seinen Anhöhen, Bachtel, Schneebelhorn, Hörnli, Rosmili und wie sie alle heißen. Somit haben wir einen schönen, gemütlichen Nachmittag verlebt, der uns in steter, lieber Erinnerung verbleiben wird. Es tut einem wirklich gut, nur auch ein paar Stunden auszuspannen und frische Luft zu genießen, die weder mit Karbol, Lysol, Chloroform ic. verpestet ist. Drum, ihr lieben Kolleginnen, laßt euch nicht abhalten wegen Wäsche, Hühneraugen, Strümpfstopfen, Unterhosenplätz u. dgl. Raus ins frische Grün! Um 6<sup>3/4</sup> Uhr langten wir wohlbehalten an der Abgangsstelle an.

Es war für Frau Hugentobler, Präsidentin, nicht erfreulich, zu sehen, daß man dieser Veranstaltung so wenig Interesse entgegenbrachte. So gehts! Die Eine sagt: "I gab nüd mit dem Karre, i fürche me", eine Andere: "Das stift vo Benzin und verhöteret em d' Kuttle"; hintendrein wird gemurrt, daß nichts aus der Kasse bezahlt wird.

Eine Zede kann es an den Fingern abzählen, daß man bei einem Jahresbeitrag von Fr. 1.— diesen nicht wieder nehmen kann für Vergnügen, so käme unsere Kasse in Konkurs. Es muß doch dafür gesorgt werden, bei Notwendigkeit

Unterstützung leisten zu können, was schon mehrere Male getan worden ist und gewiß wohl-tuender empfunden wurde, als ein Gratiskaffee.

Doch sei bemerkt, daß sogar eine Kollegin von Urdorf und eine von Erlenbach erschienen sind; ihre Ercheinheit sei an dieser Stelle bestens verdankt. Aus der Stadt waren also nur fünf, gewiß beschämend.

Hugentobler, Gehry, Schönbächer, Stierli, Sallenbach, Gut und Roß, War das ein schönes, fideles Komplott.

### Vermischtes.

Die "Gartenlaube" hat in einem Preisaus-schreiben Frauen und Mädchen aufgefordert, ihre Kämpfe ums tägliche Brot zu schildern, und zwar hauptsächlich solche, die aus glücklichen Verhältnissen heraus durch ein plötzliches Unglück in die Tiefe geschleudert worden waren. Die preisgekrönten Arbeiten wurden zu einem Buch vereinigt, das unter dem Titel: "Vor den wirtschaftlichen Kampf gestellt" erschien und zu dem billigen Preis von 1 Mark zu kaufen ist. Nicht alles, was dort steht, paßt in unsere schweizerischen Verhältnisse, die zum Teil noch natürlicher und gesünder sind, als in Deutschland und Österreich. Wir kennen bei uns noch nicht die scharfe Scheidung der Stände, nicht den Stolz einer "Beamtenfrau" oder "Offiziers-tochter", der den Kampf ums Dasein noch viel empfindlicher macht. Die Hauptlehrer des Buches müssen aber auch wir beherzigen, und wenn wir beim Lesen den Ärger wachsen fühlen über den Unverstand der reichen Eltern, so tröstet uns dafür die Erfahrung, wie im Menschen viel edle Kraft verborgen liegt, die gerade durch das Unglück zur Entfaltung getrieben wird, während sie im Glück und Wohlleben zu grunde ginge.

Die Erzählungen weisen alle großen Ähnlichkeiten auf: Zuerst Sonnenchein im schönen Haus, dann Sturz in die Tiefe, dann wilder Verzweiflungskampf des unvorbereiteten Opfers mit dem widerigen Geschick, aber das Ende ist der Sieg durch eigene Kraft.

Durch alle Berichte hindurch zieht sich die Anklage gegen den Unverstand der elterlichen Liebe: „Der Vater ein höherer Beamter; ich sein einziges, zärtlich geliebtes Kind, aufwachsend wie tausend andere junge Mädchen auch, umgeht von väterlicher und mütterlicher Liebe, die bestrebt war, mir alles zu gewähren, was in ihrer Macht stand, und mich vor allem zu behüten, was mir das Leben anders als im vorigen Licht erscheinen lassen konnte. Ich besuchte eine gute Schule, erhielt Musik- und Malstunde und meine Tage waren ausgesäumt mit

Freuden und mit Vergnügungen.“ In diesem Grunde sind die meisten Berichte gestimmt: „Sie hatten es beide in ihrer Liebe so gut gemeint, die teuren Eltern, aber ach, wie sehr wünschte ich nun, daß sie mich doch für alle Fälle besser ausgerüstet hätten für den Kampf ums Dasein.“ Da denkt daran, ihr Eltern, der größte Feind, der euer Kind unglücklich macht, seit ihr selbst. Es mögen recht bittere Erinnerungen sein, aus denen heraus eine Frau schreibt: „Man hat nach der Schule in Sprachen und Musik dilettiert, auf Holz und Porzellan zu Familienfesten reizende Geschenke hergestellt, man quakte ein wenig in die mütterlichen Kochtöpfen, hörte am Ende gar einen Zyklus moderner Literaturvorträge und erhielt eine vage, aber ganz vage Ahnung vom Schneiden — dann aber war die Bildung fertig!“ „Gott sei Dank,“ sagt Mutter, „meine Tochter hat's nicht nötig, ein Brotsstudium zu ergreifen, sie findet wohl bald einen lieben, braven Mann.“ „Gott sei Dank,“ sagt auch Vater, „mein Mädel soll sich weder die Augen beim Lernen verderben, noch bei der Kunstmühle; ich will sie weder als bleiches Kontorfräulein sehen, noch als emanzipierte Studierende, sie soll bleiben, was sie ist: Unser Sonnencheinchen im Hause.“ Und das junge Ding läßt sich's auch gerne einreden, daß sie nur ein paar Winter auszugehen braucht, um glücklich unter die Haube zu kommen.

Plötzlich bricht das Unglück herein, der Vater stirbt und nun zeigt sich, daß der Aufwand wohl groß war, aber das Vermögen klein, die väterliche Liebe war doch eine große Gewissenslosigkeit gegen das Kind, das man verzerrte und nun leer und hilflos zurückläßt. Vielleicht wartet die Katastrophe noch; der ersehnte Bräutigam stellt sich ein, die ersten Ehejahre verfließen so süß und sorglos, wie einst die Jugend, dann erst kommt das Verhängnis, der Mann stirbt, der glänzende Verdienst hört auf einmal auf, Kinder sind da, aber kein Vermögen; vielleicht hat der zärtliche Chemain auch das Frauenvermögen heimlich verprägt, die Freunde, mit denen man standesgemäß verkehrte, ziehen sich standesgemäß von der armen Witwe zurück, und die Frau, die man sorgfältig von den bösen Welt ferngehalten, wird als ein kleines, weltunkundiges Ding in die Not dieser Welt hineingestossen, ins Wasser geworfen, nachdem man sie nie schwimmen gelehrt hat. Hier erheben wir wieder eine Anklage, diesmal nicht gegen die Eltern, sondern gegen die Chemänner, welche ihre Frauen über die ökonomischen Verhältnisse im Unklaren lassen und sie behandeln wie unverständige Puppen, mit denen man spielt, aber nie ein ernsthaftes Wort spricht. Oder

sollen wir die Anklage auch gegen die junge Frau richten, die sich eine solche Behandlung herzlich gern gefallen läßt und es sehr bequem findet, daß man sie mit den langweiligen Geldgeschäften verschont? Eine Frau sollte es sich doch zur Ehre rechnen, nicht des Mannes Gespielin, sondern seine Gelüftin zu sein; eine Frau sollte immer wissen, wie die Verhältnisse stehen, es bliebe ihr später manches Schwere erspart.

Jetzt heißt es arbeiten, aber was? Eine solche Frau ist viel übler dran als jede Arbeiterin aus dem Volk, ohne rechte Menschenkenntnis, ohne rechtes Können, und übereinstimmend lautet die Klage: Unsere Kenntnisse waren alle oberflächlich; „auf der höheren Töchterschule war ich gewesen, im Pensionat, in der Kochschule, und doch hatte ich eigentlich nichts gelernt. Es war alles Spielerei gewesen, Zeitvertreib, Zeitverschwendungen, der Ernst zur Sache hatte gefehlt.“ Von allem Möglichen ist etwas vorhanden, nur nichts Rechtes, nichts Solides: „Mit Spiel und Müßiggang, mit dilettantenhaften Studien in fremden Sprachen und in den schönen Künsten, mit Reisen und Theaterlaufen hatte ich meine Jugend- und Mädchenzeit verbracht.“ Was jetzt tun, womit sein Geld verdienen? Mit Klavierstunden oder Malstunden? Sie kommen nicht auf gegen solche Frauen, welche hierin gründliche Studien gemacht. Erzieherinnen? Ihre Kenntnisse sind zu oberflächlich, zu lückenhaft. Dienstmädchen? Dagegen straubt sich der Stolz, und die Mutter möchte sich doch nicht von ihren Kindern trennen. Unübersteigliche Hindernisse, Not und Hunger. Ihr Eltern, warum lieget ihr unsere Brüder studieren und läßt uns Töchter mehrlos in der Welt zurück? Ist das wirklich Liebe?

Das Buch erzählt eine Menge Beispiele, wie Frauen und Mädchen in diesem Kampf mit der Welt geheime Kräfte in sich entdeckten und ausbildeten und stärker wurden als ihr Schicksal. Aber wenn dann hundert andere auch hätten schreiben wollen, solche, die in diesem Kampf nicht siegten, sondern unterlegen sind, verloren, verdorben, im Elend verunken samt ihren Kindern in verzweiflungsvoller Existenzvernichtung, das gäbe noch ein größeres Buch als das vorliegende und seien könnte man darauf das Motto: Das hat falsche Elternliebe verschuldet. Ihr reichen Väter und Mütter, tut mehr als bisher für eure Töchter, auch die scheinbare Härte ist ein Verdienst, sie werden euch einst danken dafür; bereitet sie vor für das Leben, daß sie aufrecht stehen, wenn auch der Himmel des Glücks über ihnen zusammenbricht.

# Hebammen und Mütter!

Alles notwendige für Hebammen zu entsprechenden Preisen  
Wochenbett- und Kleinkinder-Ausstattungen. Sämtliche Kinderzächen bis zu 5 Jahren. Umstands- und Toilette-Sets in grösster Auswahl. Leibbinden, Gummistrümpfe, Verbandstoffe und Krankenpflege-Artikel, Unterlagen.

Um gütigen Zufluss bittet

85) Telephon.

Auswahlsendungen.

Srau Vogel-Eicher,  
Sanitätsgeschäft,  
Glarus.



Nähr- u. Kräftigungsmittel  
für Säuglinge, Kinder, Kranke und Genesende.

**GOLDKORN**

ist fertig zum Gebrauch

und besitzt leichteste Verdaulichkeit bei höchstem Nährwert (100 g. = 397,47 Kal.)  
(Ma 2283) Preis per Dose Fr. 2,25 (234)

Erhältlich in Apotheken, Drogerien etc.

Alleinvertreter für die Schweiz: J. H. Wolfsberger, Basel.

Eabrikanten: Pfister, Mayr & Co., München.

Proben für Herren Aerzte gratis.



Goldene Medaille: Nizza 1884. Chicago 1893. London 1896. Grenoble 1902. — Ehrendiplom: Frankfurt 1880. Paris 1889 etc. etc.

### Birmenstorfer

### Bitterwasser- Quelle

(Kt. Aargau).  
Von zahlreichen medizinischen Autoritäten des Inn und Auslandes empfohlenes und verordnetes natürliches Bitterwasser, ohne den andern Bitterwassern eigenen unangenehmen Nachgeschmack. Mit außerordentlichem Erfolg angewandt bei habitueller Verstopfung mit Hypochondrie, Leberkrankheiten, Gelbsucht, Fetterz, Hämmorrhoidal- und Blasenleiden, Krankheiten der weiblichen Unterleibsorgane etc.

Wöchnerinnen besonders empfohlen.  
Als einfaches Abführmittel wirkt es in kleiner Dosis.

Erhältlich in allen Mineralwasserhandlungen und grösseren Apotheken. Der Quelleninhalt: 211 Max Zehnder in Birmenstorfer (Aarg.)

### Offene Hebammenstelle.

In einer grösseren Gemeinde im Zürcher Oberland ist eine Stelle als Gemeinde-Hebammme zu besetzen. Wartgeld Fr. 120.— Geburten 35—40 jährlich. Antritt sofort oder später. Auskunft erteilt unter Nr. 245 die Expedition dieses Blattes.

**Für Hebammen!**

m. höchstmöglichen Rabatt:

Sämtliche

**Verbandstoffe****Gazen, Watten, Binden****Holzwollkissen****Bettunterlagestoffe**

für Kinder und Erwachsene

**Irrigatoren**

von Blech, Email od. Glas

**Bettschüsseln u. Urinale**

in den praktischsten Modellen

**Geprüfte Maximal-****Fieber-Thermometer****Badethermometer****Brusthütchen ♦ Milchpumpen****Kinderschwämme, Seifen,****Puder****Leibbinden aller Systeme****Wochenbett-Binden**

nach Dr. Schwarzenbach

**Aechte Soxleth-Apparate****Gummistrümpfe****Elastische Binden**

etc. etc.

Prompte Auswahlsendungen

nach der ganzen Schweiz

**Sanitätsgeschäfte**

238) der

Internation. Verbandstoff-Fabrik

(Goldene Medaille Paris 1889,

Ehrendiplom Chicago 1893)

**Zürich: Basel:**

Bahnhofstr. 74 | Gerbergasse 38

**Landolt's****Familienthee,**

10 Schachteln Fr. 7.—.

Aecht engl. **Wunderbalsam**, ächte **Balsamtröpfen**, per Dutzend Flaschen Fr. 2.—, bei 6 Dutzend Fr. 1.75.Aechtes Nürnberg. **Heil- und Wund-****pflaster**, per Dutzend Dozen Fr. 2.50.**Wachholder-Spiritus** (Gefundheits-),

per Dutzend Flaschen Fr. 5.40.

Sendungen franco und Packung frei

**Apotheke C. Landolt,**

Neftal, Glarus.

206) Zur Zeit der **Hebammenkurse** in der **Aarg. Gebäranstalt** in **Aarau**, jeweilen von Anfangs Februar bis Mitte Dezbr., können **Schwangere** für 4 Wochen vor und 4 Wochen nach der **Niederkunft** **unentgeltlich** Aufnahme finden.

Dieses bezügliche Aufnahmesgeschäfe mit Zeugnis von einem Arzt oder einer Hebammme sind an die Spitaldirektion zu richten. (199)

**Reber's****Kinder-Kranken-Zwieback.**Wegen seines hohen **Nährgehaltes**, seiner **Leichtigkeit** und **Zeitlosigkeit** bestes **Nährungsmitel** für **Wöchnerinnen** und **kleine Kinder**. Von Spezialärzten erprob't und bestens empfohlen. (208)

Alleinlieferant:

**Ed. Reber**, Aarau.  
Verband nach auswärts in beliebigen Quantitäten.

++ Hebammen erhalten Rabatt. ++

**Sanitätsgeschäft Schindler-Probst**

Telephon 2676

BERN

Telephon 2676

empfiehlt den werten **Hebammen** als Neuheit: **Hydrophiles, Windeltuch, Waschlappen, Mundservietten, Nabelbinden, sowie sämtliche Wochenebettartikel**, wie **Leibbinden, Gummiunterlagen** etc. Preisliste gratis und franko.

Depot in Biel: Unterer Quai 39. (174)

**Dr. Lahmann's****vegetable  
Milch**

der Kuhmilch zugesetzt, bildet das der Muttermilch gleichkommende Nahrungsmittel für Säuglinge.

Man verlange ausführliche Abhandlung von

**Hewel & Veithen**, Kaiserl. Königl. Hoflieferanten, Köln u. Wien.

(77)

**Schutz gegen Kinderdiarrhöe!**

Schutzmarke.

(212)

**Berner-Alpen-Milch.****Naturmilch**, nach neuestem Verfahren

der Berneralpen-Milchgesellschaft Stalden, Emmenthal

— nur 10 Minuten lang sterilisiert. —

Wichtig! Durch Anwendung dieses neuen Verfahrens werden die nachteiligen Veränderungen der Milch, wie sie durch langandauerndes Sterilisieren in kleinen Apparaten entstehen, gänzlich vermieden.

**Kaiser's  
Kindermehl  
gibt  
Kraft & Knochen**

Empfiehlt den Müttern das ärztlich erprob't und empfohlene **Kaiser's Kindermehl**. Jede Mutter erspart dadurch nicht nur viel Geld, sondern sie hat auch tatsächlich das Beste und Zuträglichste für ihren Liebling. Es ist die nahrhafteste und leichtverdaulichste Nahrung für gesunde und kranke Kinder. Darmkrankungen werden verhütet und besiegt.

Bestes Ersatz für Muttermilch!

Preis 1/4 und 1/2 Ko.-Dosen 65 Cts. u. Fr. 1.20

FR. KAISER, St. Margrethen

— (Schweiz). — (232)

Dieses Präparat enthält das bekannte heilkraftige **Diachylon-Pflaster** fein verteilt in Puder unter Beimischung von **Borsäure**. **Unübertroffen als Einstreumittel für kleine Kinder**, gegen Wundlaufen d. Füsse, übelriechenden Schweiß, Entzündung u. Rötung d. Haut etc.Herr **Dr. Vömel**, Chefarzt an der hiesigen Entbindungs-Anstalt schreibt über die Wirkung des Puders u. a.:

« Beim Wundsein kleiner Kinder ist er mir ganz unentbehrlich geworden; in meiner ganzen Klientel, sowie auch in der städtischen Entbindungs-Anstalt ist derselbe eingeführt. »

Fabrik pharmaceut. Präparate **Karl Engelhard**, Frankfurt a. M.**Zu beziehen durch die Apotheken.** (187)**4 Mal** so nahrhaft wie gewöhnliche Biscuits.**Nahrhafter wie Fleisch** sind**Singer's Aleuronat-Biscuits**

(Kraft-Eiweiss-Biscuits) (161)

Entwickeln Muskeln und Knochen, erleichtern das Zahnen der Kinder, infolge ihres Gehaltes an phosphorsaurem Kalk.

**Bestes Biscuit für jedes Alter.**

Sehr angenehm im Geschmack, in Paketen à 125 g, 40 Cts. das Paket.

Alleinige Fabrikation der Schweizer Bretzel- und Zwieback-Fabrik

**Ch. Singer, Basel.****Müller's Kompressen**

zur rationellen Behandlung der Krampfadern und deren Geschwüre sind von konstantem Erfolge und werden täglich verschrieben. Arzten und Hebammen 30 % Rabatt. Die Flasche für einen Monat genügend Fr. 3.65. (Nachnahme.) 188) Theater-Apotheke Genf.

**Apoth. Kanoldt's  
Tamarinden**

(mit Schokolade umhüllte, erfrischende, abführende Fruchtastinen) sind das angenehmste und wohlgeschmeckendste

**Abführmittel****f. Kinder u. Erwachsene.**

Schacht. (6 St.) 80 Pf., einzeln 15 Pf. in fast allen Apotheken.

Allein echt, wenn von Apoth. C. Kanoldt Nchf. in Gotha.

**Depot:** (183)

Apotheke zur Post, Kreuzplatz, Zürich V.

**Offene Beine.**

Einzeugnis von vielen (nach den Originale).

Frau Johanna Berger in L. (St. Gallen) schreibt: Durch Vermittlung einer Bekannten gelangte ich zu einem Topf ihres bewährten Varicol. Da dasselbe meiner Mutter bei ihrem schmerzhaften Krampfadernleiden vortreffliche Linderung verschafft und die Wunde täglich kleiner wird, so ersuche höfl. um Bestellung eines Topfes.

Frau Louise Hirzbrunner, Hebammme in W. (Kt. Bern) schreibt: Ihre Salbe Varicol ist wirklich ausgezeichnet.

Varicol (gei. gesch. Nr. 14133) von Apoth. Dr. J. Göttig in B. ist zur Zeit das beste, ärztlich empfohlene und verordnete Spezialmittel gegen Krampfadern und deren Geschwüre, schmerzhafte Hämatome, schwer heilende Wunden etc.; in verschiedenen Kräuter im Gebrauch.

Preis per Topf Fr. 3.—.

Broshüre gratis.

Hebammen 20 % Rabatt bei Fronto-Zusendung. (219)

**Hebammen!**

Berücksichtigt diejenigen Firmen, welche in der „Schweizer Hebammme“ inserieren!



**NESTLE'S  
Kindermehl**

**Altbewährte  
Kindernahrung**  
**Grösster Verkauf der Welt**

**hors Concours Paris 1900**  
**30 Ehren-Diplome**  
**32 Gold-Medaillen**

Seit mehr als 35 Jahren von  
**ärztlichen Autoritäten**  
der ganzen Welt empfohlen

250

Muster werden auf Verlangen  
gratis und franko durch die  
Nestlé and Anglo-Swiss Condensed Milk Co.  
versandt.



**zu verlangen!**



Bern, 18. Oktober 1898

Das Nestlé'sche Kindermehl hat mir unter den Bedingungen, unter welchen ich die Verabreichung von Kindermehlen für erlaubt und angezeigt erachte, gute Dienste geleistet. Ich verwende das Mehl sowohl im Spital wie in der Privatpraxis oft und viel. Die Fabrikation ist eine sorgfältige, was sich aus der steten Gleichmässigkeit des Präparates und aus dessen Haltbarkeit ergibt.

Prof. Dr. M. Stoss,  
Direktor des „Jenner“-Kinderspitals in Bern.

Bern, 24. Juni 1899.

Seit *beinahe 30 Jahren* verordne ich Nestlé's Kindermehl teils als ausschliessliche Nahrung der Säuglinge, teils zusammen mit Milch, — oft sogar vom Tage der Geburt an. Dasselbe wird von allen Kindern vertragen und kann stets die Mutter- oder Ammenmilch ersetzen. In Fällen wo infolge einer Verdauungsstörung Milch nicht mehr vertragen wurde, war Nestlé's Präparat die einzige Nahrung, welche keine Leibscherzen verursachte. Ein sehr delikates Kind, dem die Muttermilch fehlt, kann sogar unter Ausschluss der Kuhmilch vom ersten Tage an damit aufgezogen werden. Bei plötzlicher Entwöhnung selbst schwächerer und noch sehr junger Kinder ersetze das Nestlé-Mehl die Muttermilch, ohne dass dieser Übergang zu Verdauungsstörungen führte. Kinder, die Milch gut vertragen, werden immer zu ihrem grossen Vorteil ein- bis zweimal am Tage etwas Nestlé-Suppe nehmen, — abwechselnd mit Kuhmilch oder Muttermilch, namentlich wenn letztere zu versiegen beginnt.

Dr. Dutoit, Kinderarzt.

Interlaken, 16. August 1900.

Da ich seit 9 Jahren das Nestlé-Kindermehl in meiner Praxis verwende, so bin ich gerne bereit, Ihnen hiermit zu bezeugen, dass ich mit den damit erzielten Erfolgen sehr zufrieden bin und es allen jungen Müttern bestens empfehlen kann. Es bildet Ihr Kindermehl ein vorzügliches Ernährungsmittel für Kinder der verschiedensten Konstitution und hat noch den grossen Vorteil, dass es fast ohne Ausnahme gern genommen wird.

182)

Dr. Seiler.



# GALACTINA

## Kindermehl aus bester Alpenmilch

— Fleisch-, blut- und knochenbildend —

**Die beste Kindernahrung der Gegenwart.**

22 Gold-Medaillen • 18 Grands Prix

→ 25-jähriger Erfolg ←



GALACTINA

Einen grossen Fehler begehen diejenigen Mütter, die ihre Kinder einzig mit Kuhmilch auferziehen, da bekanntlich der besten Kuhmilch die Knochen und Muskel bildenden Bestandteile fehlen. Vom dritten bis zum zwölften Monate benötigt ein jedes Kind eine Beinahrung. Man gebe ihm daher dreimal täglich, zuerst in der Saugflasche, später als Brei, das vorzügliche, zur Hälfte aus Alpenmilch bestehende

## Milchmehl Galactina,

das reich an knochen- und zähnebildenden Nährstoffen ist. Daneben verabreiche man dem Kinde gute Kuhmilch.

Wir senden Ihnen auf Wunsch jederzeit franko und gratis Muster und Probebüchsen, sowie die beliebten Geburtsanzeige-Karten, mit denen Sie Ihrer Kundschaft eine Freude bereiten können.



—

# Beilage zur „Schweizer Hebammme“

15. September 1906.

Nº 9.

Vierter Jahrgang.

## Protokoll

des

### XIII. Schweizerischen Hebammentages

Donnerstag den 28. Juni 1906

im Rathausaal in Biel.

#### Delegiertenversammlung

Mittwoch den 27. Juni 1906 im Hotel „Bären“  
in Biel.

Frau Rotach rät davon ab, den Ueberschuss aus dem Zeitungsunternehmen für besondere Unterstützung zu verwenden und weist darauf hin, daß dadurch nur neue Begehren wachgerufen würden. Ratsamer wäre es, die Summe der Altersversorgung zuzuwenden. Kommt einmal die Vereinheitlichung, so wird auch die Bestimmung einer Altersgrenze (65 Jahre) durchführbar sein. Es ist nötig, daß die Kolleginnen beizeiten das ihre für die Altersversorgung tun und deshalb soll der Reingewinn einige Jahre ungeschmäler dieser wichtigen Institution zugewendet werden.

Fr. Stähli (Zürich) unterstützt diesen Vorschlag, da vorab für einen möglichst großen Fonds zu sorgen ist.

Fr. Straub (Biel) weist auf die Konsequenzen der Altersgrenze hin, die für die Altersversorgung schwer ins Gewicht fallen werden.

Fr. Baumgartner findet die Angelegenheit noch nicht spruchreif, möchte aber aus der Unterstützungsstufe auf keinen Fall junge Mitglieder unterstützen.

Der Antrag des Zentralvorstandes wird hierauf angenommen.

Antrag 5, die Sektion Basel habe auf 1. Juli 1906 die Leitung der Krankenkasse zu übernehmen, wird in der Weise gelöst, daß Solothurn die Leitung auf ein weiteres Jahr behält. Zugleich wird dieser Sektion ihre vorzügliche Arbeit verdankt und das Honorar hierfür um Fr. 25.— erhöht, die der Präsidentin zukommen sollen.

Antrag 6. St. Gallen übernimmt den Zentralvorstand auf Juni 1907 und wünscht, daß die nächste Generalversammlung in der Innerschweiz abgehalten werde.

Antrag 7. Der Sektion Aargau wird ein Darlehen zugesichert zur Hebung von finanziellen Schwierigkeiten.

Antrag 8. Die Sektion Bern stellt den Antrag, der von der Versammlung gutgeheissen wird, es sei der Zentralvorstand zu beauftragen, an sämtliche Sanitätsdirektionen der Kantone eine Eingabe zu machen in dem Sinne, die Lehrkurse seien überall auf eine möglichst gleichlange Dauer festzusezen und für die Abhaltung derselben seien nur größere Frauenkliniken zu berücksichtigen, um so eine bessere und einheitliche Ausbildung der schweizerischen Hebammen zu erzielen.

Antrag 9. Eine Umfrage unter den Delegierten nach der Zahl der Mitglieder, die in die Altersversorgung einzutreten wünschen, ergibt ein Total von 87. Die Frage soll nächstes Jahr weiter geprüft werden. Vorab handelt es sich darum, den Fonds, der gegenwärtig Fr. 6500.— beträgt, möglichst rasch zu vergrößern. Der Zentralvorstand dankt den Sektionen ihre rege Mitarbeit in dieser Richtung.

Antrag 10 ist verfrüht, da der Schweizer. Hebammenverein noch nicht 15 Jahre besteht. Deshalb wird der Zentralvorstand ermächtigt, an Mitglieder, die 40 oder mehr Jahre in der Praxis stehen, ein Diplom oder Geschenk zu verabfolgen.

Antrag 11, es sei an den Generalversammlungen in Zukunft das Bankett ohne Wein zu bestellen, wird gutgeheissen.

Antrag 12. Die Vorsitzende macht darauf aufmerksam, daß nach der ablehnenden Antwort verschiedener Kantone für die Lotterie zu Gunsten der Altersversorgung einzig noch Bern, Uri und Luzern in Betracht fallen können und auf ihren Antrag hin wird beschlossen, noch ein Jahr oder zwei zu warten, nachdem Fr. Baumgartner erklärt hat, die Sektion Bern sei nicht in der Lage, eine solche Veranstaltung zu übernehmen, auch sei es sehr fraglich, ob die Regierung zu einer Lotterie die Erlaubnis erteilen würde.

Einem Wunsche der Sektion Romandie, es sei auch ihr französisches Organ zu berücksichtigen in dem Sinne, daß in den Statuten gefragt werde „die Zeitungen“, statt wie bisher „die Zeitung“, und es sei das Abonnement der „Schweizer Hebammme“ für diese Sektion, da sie ihr eigenes Organ habe, nicht obligatorisch zu erklären, wird ohne weiteres entsprochen.

Der Antrag der Sektion St. Gallen, es seien die über 60 Jahre alten Mitglieder des Vereins mit 50 Franken jährlich zu unterstützen, wird vom Zentralvorstande ablehnend begutachtet und von der Versammlung verworfen.

Einstimmig angenommen wird ein Vorschlag des Zentralvorstandes, es sei in Zukunft zu der Rechnungsabschluß der Zeitung ein Mitglied des Zentralvorstandes beizuziehen. Die Rechnung sei durch einen Fachmann abzugehen.

Als Revisorinnen für die Vereinskasse werden pro 1907 gewählt Frau Fritz und Fr. Angst, beide der Sektion Baden angehörig.

Die Revisorinnen für die Krankenkasse hat die Sektion Basel aus ihrer Mitte zu bezeichnen.

Schluß der Delegiertenversammlung 1 Uhr 40 Min. früh.

#### Generalversammlung

Donnerstag den 28. Juni, im großen Rathausaal zu Biel.

Beginn der Verhandlungen 10 1/2 Uhr vormittags.

Die Versammlung wird eröffnet durch den Gefang des Liedes Nr. 36 aus dem schweizer. Kirchengesangbuch.

Hierauf begrüßt die Vorsitzende, Frau Rotach, Präsidentin des Zentralvorstandes, die anwesenden Kolleginnen (s. S. 3 in Nr. 7). Im Berichtsjahr hatte der Verein einen Zuwachs von 300 Mitgliedern zu verzeichnen, wogegen freilich auch Austritte erfolgten. Leider ist es noch nicht gelungen, die Sektion Luzern wieder zu gewinnen. Sieben Kolleginnen wurden durch den Tod abgerufen. Ihnen zu Ehren erhebt sich die Versammlung von ihren Sitzen.

Die Rednerin ermahnt, nicht zu lange zu warten mit dem Eintritt in den Verein, um diesen zu kräftigen.

Erfreuliche Fortschritte hat das Vereinsorgan gemacht und es ist dies vorab der trefflichen Arbeit des Herrn Dr. Schwarzenbach zu verdanken. Weniger Erfolg haben leider die Gedanken um Gestaltung einer Lotterie gehabt, denn sie wurden überall abgelehnt. — Ein wichtiges Ziel hat der Schweizer. Hebammenverein noch zu verfolgen: die Vereinheitlichung des schweizer. Hebammenwesens.

Herr Gemeinderat H. Tanner begrüßt in Vertretung des Stadtpräsidenten die Versammlung im Namen der Stadt und heißt die zahlreich zur Tagung erschienenen Gäste herz-

lich willkommen. Er weist darauf hin, daß die Dekoration des Saales eine Anerkennung der Berufstätigkeit der Hebammen, der gewissenhaften Frauenarbeit auf dem Gebiete der Humanität bedeuten sollte und munterte zu eifriger Arbeit des Vereins für ökonomische Verbesserung auf, indem er hierzu die Unterstützung aller Behörden wünscht.

Herr Dr. med. H. Rummel von Biel führt in längerem, sehr interessanten Vortrage Geschichtliches über die Entwicklung des Hebammenwesens in der Schweiz vor. Aufbüpfend an die sehr spärlichen Nachrichten aus dem alten Deutschland und die Herrschaft des Aberglaubens im Mittelalter bringt der Redner höchst interessante Details aus der Geschichte des Hebammenwesens in der neuen Zeit mit besonderer Berücksichtigung der Bieler Verhältnisse an Hand von Ratsmanuallen. Ganz besondere Aufmerksamkeit schenkt er dem Bildungsgange in Stadt und Landshaft Biel. Eine Anzahl Photographien mit Reproduktionen von Illustrationen aus älteren einschlägigen Werken dient zur Belebung des gesprochenen Wortes. Zum Schlusse blickt der Vortragende in die Zukunft und weist darauf hin, daß dem Hebammenstande eine stramme Organisation not tue. Wenn die Kranken- und Unfallversicherung einmal wieder zur Diskussion kommt, soll der Schweiz. Hebammenverein dafür eintreten. Enge Fühlung mit den Aerztevereinigungen wird dem Vereine sowohl als den einzelnen Mitgliedern Vorteil bringen. Die Sorge für das Alter der Berufsgenossinnen und die Vertiefung der in den Lehrkursen erworbene Kenntnis, sowie eine stete Fortbildung sind weitere Ziele, die zu erstreben sind. Von großer Bedeutung ist in der Berufssarbeit der Hebammie die Verhütung der Infektion.

Mit Interesse verfolgt die Versammlung diese Ausführungen und es wird der Wunsch geäußert, den Vortrag der „Schweizer Hebammme“ zur Verfügung zu stellen, wozu der Vortragende sich gerne bereit erklärt.

Übergehend zur Behandlung der geschäftlichen Traktanden werden als Stimmenzählérinnen zwei Delegierte der Sektion Bern gewählt.

Das Protokoll des letzten Hebammentages, das im Vereinsorgan abgedruckt war, wird einstimmig genehmigt.

Der Bericht über das Zeitungsunternehmen wird von der Präsidentin erstattet und von der Versammlung gutgeheissen. Ohne Opposition werden die Vorschläge der Delegiertenversammlung angenommen.

Fr. A. Baumgartner aus Bern wird mit großem Mehr als Redaktorin der „Schweizer Hebammme“ gewählt. Die Leitung des wissenschaftlichen Teiles bleibt in den Händen von Herrn Dr. med. E. Schwarzenbach in Zürich. Die Zeitungskommission wird bestellt aus Frau Wöh (Bern), Fr. Ryk (Bern) und Frau Stalder (Bern).

Im Einklang mit den Vorschlägen der Delegiertenversammlung werden die Beiblätter in folgender Weise festgesetzt: Fr. A. Baumgartner als Redaktorin Fr. 600.— per Jahr und für die Zeitungskommission Fr. 200.— per Jahr, wovon Fr. 100.— dem das Rechnungsweisen führenden Mitgliede zukommen sollen.

Bei der Generalversammlung und ähnlichen Anlässen hat die Redaktion Anspruch auf Taggeld und Reiseentschädigung.

Die Vertragsentwürfe für Anstellung der Redaktorin und für die Druckerei Bühler & Werder werden einstimmig genehmigt.

Die Bizepräsidentin, Frau Denzler, ver-

liest ein Schreiben des Herrn Dr. E. Schwarzenbach, worin dieser dem Vereine sowohl als seinem Organe bestes Gedanken wünscht.

Frl. A. Baumgartner dankt für das ihr entgegengebrachte Vertrauen und erklärt, sie sei vom Wunsche beeelt, der Zeitung eine gute Mutter sein zu können. Zugleich spricht sie auch den Dank der neu gewählten Zeitungskommission aus.

Frau Rotach dankt der abtretenden Kommission für ihre eifige Arbeit.

Aus der Mitte der Versammlung wird der Antrag gestellt, es sei der alten Kommission durch ein kleines Geschenk der Dank für ihre Arbeit in greifbarer Weise auszudrücken.

Frl. A. Baumgartner stellt den Antrag, es sei den Kommissionsmitgliedern eine Gratifikation von je Fr. 50 zuzuerkennen, was von der Versammlung angenommen wird.

Auf einen Antrag von Frau Fritschnecht-Mosimann (Appenzell), es sei bei der Erkrankung eines Mitgliedes jeweilen dem betreffenden Sektions-Vorstande Mitteilung zu machen, kommt die Frage der obligatorischen Krankenbesuch zur Diskussion. Frl. A. Baumgartner weist auf die Konsequenzen hin, die solche Besuche für die Käufe hätten. Die Vorsitzende nimmt den gleichen Standpunkt ein, und damit ist die Sache erledigt.

Sämtliche weiteren Beschlüsse der Delegiertenversammlung werden von der Generalversammlung ohne Opposition genehmigt und die vorgenommenen Wahlen bestätigt.

Ein Antrag von Frau Wyss (Bern), es seien in Zukunft die Generalversammlungen auf einen früheren Standpunkt festzusetzen, wird durch Abstimmung dem Zentralvorstande zur Erledigung überwiesen.

Bericht und Rechnung der Krankenkasse, sowie die Rechnung der Vereinskasse werden nach Antrag der Delegiertenversammlung genehmigt.

Ebenso werden die Anträge betreffend Zuweisung des Reinertrages aus dem Zeitungsunternehmen an den Fonds für Altersversorgung und die Ausrichtung einer Gratifikation an den Redaktor des Vereinsorgans, Herrn Ullenschmid (für 1905 Fr. 200, für 1906 erstes Semester Fr. 100), und die Gewährung eines Darlehens an die Sektion Aargau sanktioniert.

Antrag 8 (Vereinheitlichung der Ausbildung) wird von Frl. A. Baumgartner (Bern) begründet. Sie bemerkt, man wolle damit durch eine gleichmäßige Ausbildung in der ganzen Schweiz den Stand heben. Die geplante Eingabe soll außer an alle Sanitätsdirektionen, auch an sämtliche Hebammenlehrer gerichtet werden.

Die Zentralpräsidentin, Frau Rotach, begründet den Passus des Antrages, es seien nur an größeren Frauenkliniken Hebammenlehrkurse abzuhalten, und, nachdem durch die Sektion Bern noch speziell auf eine bessere Verteilung der Schülerinnen hingewiesen worden ist, wird der Antrag von der Versammlung angenommen.

Antrag 1 der Sektion St. Gallen, es sei an alte, erwerbsunfähige und bedürftige Kolleginnen eine jährliche Unterstüzung von Fr. 50 auszureichen, und diese Gelder seien aus dem Reinertrag der Zeitung zu nehmen, ist durch Zuweisung dieses Reinertrages an die Altersversorgung in ablehnendem Sinne behandelt worden.

Angenommen wird der Antrag des Zentralvorstandes, es sei bei Abnahme der Rechnung des Zeitungswesens ein Mitglied des genannten Vorstandes beizuziehen unter Beibehaltung eines Fachmannes. Nachdem noch die von der Delegiertenversammlung vorgenommenen Revisionswahlen genehmigt sind, verliest die Zentralpräsidentin eingelaufene Telegramme vom Straßburger Hebammenverein, von St. Gallen, von der Kindermehrfabrik Nestlé in Vevey, von Frau Buchmann in Basel, von Hrn. Professor Dr. Rössler in Lausanne und von Hrn. Dr. Schwarzenbach in Zürich, sowie eingegangene Schreiben von Hrn. Dr. Häberlin und von der Fabrik Maggi, welch letztere dem schweizerischen Hebammenverein die Summe von Fr. 100 als Geschenk übermittelt. Während des Banketts, das in der Tonhalle stattfand, gingen noch telegraphische Grüße von Bern und Zürich ein. Die Kindermehrfabrik Galactina abschüttet ein Geschenk von Fr. 100 und die Seifenfabrik Gebrüder Schnyder in Madretsch offeriert den Teilnehmerinnen ein Muster von ihrer Seife.

Die Generalversammlung ist um halb zwei Uhr beendet.

Namens der Versammlung,  
Die Präsidentin des Zentralvorstandes:

Frau Rotach.

Der Protokollführer: Fr. Moser.

## Hauswäsch und ansteckende Krankheiten.

Unlängst las ich einen Artikel, der dieses Thema behandelte. Es wurde darin betont, daß mit der Hauswäsch seitens unserer Hausfrauen und des Haupsersonals viel zu sorglos umgegangen werde. Ansteckende Krankheiten, namentlich Typhus und Tuberkulose, könnten durch dieselbe außerordentlich leicht übertragen werden. Unwillkürlich habe ich mir da vorgegewartigt, wie vor 20 bis 25 Jahren uns Hebammen alle schmutzigen Bettlächer von der ganzen Familie bei Anlaß einer Geburt zur Verfügung gestellt wurden, weil es doch schade sei, frische, saubere Wäsche hinzulegen, sie würde ja gleich schmutzig. Mit rechter Sorge gedachte ich der Zeit meiner Tätigkeit als Poliklinikhebamme, wo man oft das Nötigste entbehren und sich mit allem möglichst behelfen mußte! Seitdem sind wir mit diesen alten Traditionen abgefahrene, ich und mit mir eine ganze Reihe meiner Kolleginnen, mit denen ich in engerem Verkehr stehe, und hoffentlich auch alle andern, deren Wirken mir weniger bekannt ist. Ohne

viele Mühe konnte man es den Leuten verständlich machen, daß Frauen bei der Geburt und im Wochenbett durch unsaubere Wäsche der Ansteckungsgefahr ausgesetzt sind, daß man sie dieser Gefahr nicht aussehen dürfe, auch wenn es vielleicht bei der einen oder andern keine schlimmen Folgen haben würde. Ab und zu probierte wohl noch eine alte Mutter oder Großmutter, man sei ja früher auch „fürcho“; wenn ich dann erklärte, ich wasche und büste mir nicht die Hände in der Weise, um meine Vorsicht durch schmutzige Wäsche zu verderben, genügt das gewöhnlich. Mir ist, als sehe ich hier viele Kolleginnen lächeln! Sie sagen gewiß, das kann man tun, wenn genügend Wäsche vorhanden ist, oder wenn die vorhandene Wäsche sauber gewaschen ist, aber nicht, wenn man von drei Vierteljahren die Wäsche aufgespeichert hat, um sie dann von der Hebamme waschen zu lassen, wenn die Hausfrau im Wochenbett liegt und die Hebamme dann doch neben der Pflege von Mutter und Kind auch die andern Hausgaben versorgen muß.

Ich habe gehört, so was soll jetzt noch vorkommen. Nicht nur ist es unvördig, eine Hebamme so als „Mädchen für Alles“ zu halten, sondern es widerspricht dem, was wir während unserer Ausbildung lernen, es widerspricht überhaupt den an uns gestellten Anforderungen, die wir überall und in allererster Linie zu beachten haben. Es hat nicht jede einzelne von uns das Recht, zu praktizieren nach eigenem Gutdünken, sondern wir haben die Pflicht, so zu arbeiten, daß wir unser Stand heben helfen, nicht schädigen. Auf keinen Fall darf eine Hebamme als Waschfrau gehen, das ist ein Arbeitsfeld für sich. Reulich in Biel sagte ein altes Mütterchen zu mir, als es sich um Verbesserungen im Hebammenwesen handelte: „Ja, Lumpere, was macht denn aber eine Hebamme, die nur etwa 15 Geburten hat?“ Mir fehlte die Gelegenheit, ihr darauf zu antworten, denn an einer Generalversammlung kann unmöglich jede Privataufierung während den Verhandlungen besprochen werden. Heute sage ich ihr, daß wir uns alle Mühe geben, dafür zu sorgen, daß solche Hebammen ein angemessenes Wartgeld erhalten von ihrer Gemeinde, damit sie nicht nötig haben, diese 15 Frauen nur nebenbei zu entbinden. Für diejenigen Kolleginnen, die nur einer Versammlung beiwohnen, wenn sie gerade in ihrer Nähe abgehalten wird, ist es schwer zu verstehen, warum die Vereine Neuerungen anbahnen und was sie damit bezeichnen. Darum ist es wünschenswert, daß sich alle, junge und alte, unserer Organisation anschließen und in den Sektionen mitvertragen helfen.

Sollten diese Zeilen dazu beitragen, daß die Hebammen unvördige Arbeitseleistungen von der Hand weisen und dadurch das Standesbewußtsein heben, sollten ferner Kolleginnen, die uns noch ferne stehen, sich unserer Organisation anschließen, so wäre ihr Zweck erreicht.

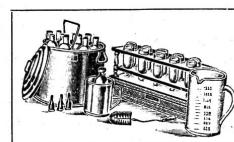
## Sanitätsgeschäft M. Schärer A.-G.

### Bern

Lausanne — Brüssel — Paris — Lyon

Sämtliche Artikel zur Frauen-, Kinder- und Krankenpflege:

Bettstoffe  
Klystierspritzen  
Duschen  
Irrigatoren  
Nachtstühle  
Bidets etc. etc.  
  
Leibbinden.



Für Hebammen  
Spezial-Preise.

244)

## Apotheke Rordorf Basel

Spalenberg 63 ☈ Sanitätsgeschäft „Sanitas“

Sämtliche Artikel zur Krankenpflege  
Utensilien, Arzneimittel, Verbandstoffe  
Billig und in vorzüglicher Qualität

Spezialgeschäft für Hebammen-Lieferungen

Illustrierte Preisliste (165 Figuren) gratis und franko

Weitauß die beste **Hebammen- und Kinderseife.**

Als die reinste und billigste Toilettenseife, absolut sicher für die Hautpflege (also auch für **Hebammen** und für die **Kinderstube**), hat sich die „Toilette-Sammelsoife“ oder „Velvet Soap“ bewährt.

Die „Sammelsoife“ ist von Hrn. Dr. Schaffer, Universitätsprofessor und Kanton-Chemiker in Bern, auf Reinheit geprüft und steht unter internationalem Markenschutz. Der beispiellos billige Preis von 45 Cts. für ein nachweisbar aus erstklassigem Material hergestelltes Produkt ist einzig dem **Masseverbrauch** zu verdanken.

Die „Toilette-Sammelsoife“ ist à 45 Cts. (Schachtel à 3 Stück Fr. 1.30) erhältlich im **Generaldepot Locher**, Spitalgasse 42, **Bern**, gegründet 1831. Man versendet direkt unter Nachnahme überall hin, wo Depots allenfalls noch nicht vorhanden sind. (239)

**Neumann's Nähr-Bandage**  
S. P. No. 34,309 — D. R. G. M. No. 234,915  
saugt selbsttätig die den Brüsten sich absondernde Milch auf.  
**Sehr praktisch! © Schont die Wäsche!**  
Neumann's Nähr-Bandage kostet per Stück Mk. 4 —  
Einlage Kissen . . . per Dutzend " 1.50  
Einlage-Kissen . . . per 3 Dutzend " 4.—  
1 Garnitur bestehend aus:  
1 Stück Neumann's Nähr-Bandage und  
3 Dutzend Einlage-Kissen zusammen Mk. 7.—  
**Versand nur gegen Nachnahme!**  
Hebammen per Bandage Mk. 1.— Rabatt. —  
**Hermann Neumann, Berlin**, Rungestrasse 9.  
Prämiert: Silberne Medaille Berlin 1905.  
Verkaufsstellen: Th. Russenberger, Zürich; Rud. Tschanz, Bern; Hausmann A.-G., St. Gallen; Schubiger & Co. Luzern; Apotheke A. Lobeck, Herisau. (240)

**Lactogen**  
Erstklassiges Kindermehl  
mit höchsten Auszeichnungen  
Fabrik:  
**J. Lehmann, Bern (Schweiz)**

enthält reine Schweizer Alpenmilch und wird von bedeutenden Chemikern als von **tadeloser Reinheit und Güte** anerkannt.

verbindet mit seinem grossen Nährgehalt besonders **Knochen** und **blutbildende** Eigenschaften.

wird vom **empfindlichsten** Kindermagen vertragen, ist **leicht verdaulich** und von **vorzülichem Geschmack**. (185)

ist infolge seiner Trockenheit u. rationellen Verpackung **halbarer** als weitauß die meisten ähnlichen Präparate und gewinnt diesen gegenüber  $\frac{1}{3}$  an Volumen.

Erhältlich in allen ersten Apotheken und Drogerien.

**Wundsein der Kinder, Fußschweiß,** (223)  
Hautjucken, Krampfadern. **Wundsein Erwachsener (Wolf), Haemorrhoiden, nissende Hantauschläge etc.** werden mit grossem Erfolge mit Ulcerolpasta behandelt. Ulcerolpasta beruht auf langjähriger ärztlicher Erfahrung und sollte in keinem Hause fehlen. — Erhältlich à Fr. 1.25 in der Apotheke **C. Haerlin**, Bahnhofstrasse 78, Zürich. Prompter Versand nach auswärts.

**OXO BOUILLON**  
der **CIE LIEBIG**

Reine Schweflige FLEISCHBRÜHE  
der Compte  
LIEBIG.  
hergestellt aus  
FRISCHEN OCHSENFLEISCH  
**OXO BOUILLON**  
GENERAL-DEPOT ANTWERPEN

FLÜSSIG, SOFORT TRINKFERTIG!  
2 THEELÖFFEL AUF EINE TASSE HEISSEN WASSERS.

## Trinket täglich



Nur echt: in roten Cartons (27 Würfel = 54 Tassen) à Fr. 1.30  
in roten Paletten Pulverform do. à Fr. 1.20  
229) Alleinige Fabrikanten CHS. MÜLLER & Cie., CHUR.

Empfohlen von der **Gesellschaft für zweckmässige Kindernährmittel Utzenstorf** (Bern):

**Streckeisen's Hafer-Milch-Mehl**

„Ideal“

die einzige vollständige Kindernahrung,  
die mit Hafer zubereitet ist.

Im Gegensatz zu anderen Kindernährmitteln ähnlicher Art, die wohl gut „füttern“, dabei aber einseitig Fettbildung hervorrufen und das Knochengerüste in bedenklicher Weise vernachlässigen, bewirkt das Hafer-Milch-Mehl eine besonders kräftige Entwicklung des Knochenbaues und feste Muskelbildung.

**Streckeisen's Hafer-Milch-Kakao**

vorzügliches Genussmittel

das von Jung und Alt mit grosser Vorliebe genossen wird.

Während beim Gebrauche des gewöhnlichen Hafer-Kakao die Milch und der Zucker erst noch zugesetzt werden müssen, enthält der **Hafer-Milch-Kakao** schon als solcher sämtliche zum Genusse notwendigen Stoffe in der verdaulichsten, an die Tätigkeit des Magens die geringsten Ansprüche stellenden Form.

## Bekanntmachung.

In der mit staatlicher Bewilligung und unter ärztlicher Aufsicht geführten

### Privat-Kranken-Pension

der Unterzeichneten finden Aufnahme: Erholungsbedürftige Personen beiderlei Geschlechter, welche Ruhe, Liegekuren, gute Ernährung, Bäder mit Massage, Douschen, Elektrisieren etc. nötig haben. Speziell Personen mit ausgebrochenen Beinen, mit Krampfadern, Verhärtungen und Stauungen, Salzfluss etc. werden stets in Pflege genommen und sachkundig und gewissenhaft behandelt.

**Seit vielen Jahren mit den besten Erfolgen gearbeitet und stehen hierüber zahlreiche Zeugnisse zu Diensten.**

Auch stehen einige mit elektrischem Licht und Zentralheizung versessene Zimmer (möbliert und unmöbliert, mit Pension zur Verfügung) für alleinstehende oder ältere Leute ein angenehmes und ruhiges Heim.

Neu eingerichtete, prächtig am Waldsaume, zunächst dem Bahnhofe gelegene Villa mit schöner Aussicht und prächtigen Spazierwegen.

Am gleichen Orte kann die berühmte **Krampfadern-Salbe** bezogen werden. Dieselbe ist ein seit Jahren bewährtes und sicheres **Heilmittel** gegen Geschwüre und Hautausschläge jeder Art. Sie wirkt schmerzlindend bei Entzündungen, Gesichtsrose (Rotlauf) und ist namentlich auch unübertroffen bei Verhärtungen in den Beinen, gegen Venenentzündung etc. Ueber die ausserordentliche Beliebtheit und die erfolgreiche Verwendung dieser Salbe stehen eine Menge Zeugnisse zu Diensten.

Zu jeder weiteren Auskunft wende man sich an die Besitzerin

**Witwe Blatt, Dr. sel. in Büren a. A.,**

226)

Kt. Bern.

## Leibbinde

**System Wunderly**

(+ Eidg. Patent 22,010)

(209)

**Bestkonstruierte Leibbinde** für **Operierte** und nach dem **Wochenbett**, von ärztlichen Autoritäten **sehr empfohlen**. Diese Binde ist leicht waschbar, **angenehm** und **bequem zu tragen**, verschafft **sicheren Halt** und erhält den **Körper schlank**. Allseitig anerkanntermassen erwies sich diese Binde als eine

## Wohltat für die Frauenwelt!

Zu bestellen bei:

**Th. Russenberger**, Sanitätsgeschäft in Zürich; **Jenny**, Sanitätsgeschäft in Chur, oder direkt bei der

Patentinhaberin und Fertigerin:

**Frau A. Beier**, Gottfried Kellerstrasse 5, Zürich.



Aerztlich empfohlen als Badezusatz ersten Ranges zu Erstlingsbädern. Unerreicht in ihrer Wirkung bei Behandlung von Hautrötungen und Wundsein kleiner Kinder.

Von verblüffender Wirkung in der Behandlung von Kinderautauschlägen jeder Art.

Zum Gebrauch in der Kinderpflege verlange man ausdrücklich **Kinder- oder Toilettebäder**.

Den Tit. Hebammen halten wir **Gratismuster** jederzeit zur Verfügung. — Zu haben in den Apotheken und Drogerien, wo noch nicht erhältlich, direkt bei den

alleinigen Fabrikanten **Maggi & Co.**, Zürich.

Sämtliche

## Wochenbett-Artikel

Unterlagenstoffe, Bettschüsseln, Irrigatoren

### Verbandstoffe

Brusthütchen, Milchpumpen, Wochenbettbinden

Wochenbettkissen, Glycerinspritzen



Sämtliche

## Kinderpflege-Artikel

Soxhletapparate, Milchflaschen, Sauger

Nabelbinden, Bruchbändchen, Klistierspritzen

abgepasste Kinderunterlagen

### Badewannen

Bade-Thermometer, Frottiertücher, Puder

Schwämme, Kinderseife.

(217)

## Kinder-Wagen



Vorzugspreise für Hebammen

### Sanitätsgeschäft

## Hausmann, St. Gallen

= A.-G. =

**Basel**      **Davos**      **Genf**      **Zürich**  
Froestrasse 15. Platz u. Dorf. Corraferie 16. Bahnhofstr. 70, Entresol.



**G. Kloepfer**

Schwaneng. BERN Schwaneng.  
Sanitäts-Geschäft.

Billigste Bezugsquelle

für:

Leibbinden, Gummistrümpfe, Beinbinden, Irrigatoren, Bettschüsseln, Bettunterlagen, Bade- und Fieberthermometer, Milchkochapparate (Soxhlet), Handbürsten, komplette Hebammentaschen, Monatsbinden etc.

(173)

### KRAFTNÄHRMITTEL

für die  
**JUGEND**

½ Büchse  
frs. 1,75

Dr. WANDER'S  
**OVOMALTINE**

für KRAKE  
und  
**GESUNDE**

¼ Büchse  
frs. 3,-

bestes Frühstücksgetränk

In allen Apotheken  
und  
Drogerien.

**BLUTARME  
ERSCHÖPFT**

**NERVÖSE  
MAGENLEIDENDE**

**MALIOSAN**

(168)

**Dr. WANDER'S Kindernahrung** für magendarmkrank Säuglinge.  
Neue, wissenschaftlich begründete und bereits mit grösstem Erfolg gegen Verdauungsstörungen des Säuglingsalters angewandte Kindernahrung.